

onafhankelijk dagblad
voor Aruba en de
Nederlandse Antillen
opgericht in 1884

abonnementsprijs Af 27,50
losse nummers Af 1,50
woensdag met
Business Napa Af 1,75
zaterdag met Napa Af 1,75

dinsdag
16 maart 2010
jaargang 126
nr 059

AMIGOE



3 Aruba

Drenkelingen gered
bij Vader Piet



6 Sport

Hiddink gepresenteerd
in Turkije



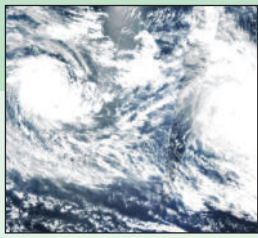
7 Financieel

Eurolanden eens over
noodplan Griekenland



9 Wereld

Ramp door cycloon
op Fiji-eilanden



‘Slechte communicatie SVb’

Zwangere vrouwen met verlof toch doorbetaald

ORANJESTAD — Zwangere vrouwen kunnen tot uiterlijk op 31 maart een verzoek indienen bij de Sociale Verzekeringsbank (SVb) om te worden doorbetaald tijdens hun verlof, zonder dat ze aan alle wettelijke eisen hoeven te voldoen. Dat heeft de minister van Volksgezondheid en Sport Richard Visser (AVP) besloten.

De bewindsman reageert hiermee op de discussie die is ontstaan over de rechten en plichten rond zwangerschapsverlof. De discussie begon toen een zwangere vrouw, Linda Bakker, ontdekte dat ze zich te laat had aangemeld bij SVb en op grond daarvan tijdens haar zwangerschapsverlof niet wordt doorbetaald. Ze trok via de media aan de bel, omdat ze het niet eens is met de SVb die stelt dat er voldoende is gecommuniceerd over de voorwaarden om betaald zwangerschapsverlof te krijgen. Bakker wordt gesteund door de Vereniging van Verloskundigen en door advocaat Ronald Wix.

Slechte communicatie
De voorzitter van de Vereniging van Verloskundigen,

verloskundige Xiochi Woorst, wijdt de problemen aan slechte communicatie door SVb. “Het kan best zijn dat het recht op zwangerschapsverlof wettelijk is vastgelegd. Maar ik bestrijd vanuit mijn professionele ervaring dat vrouwen dit in de praktijk weten. Of dat ze weten op welke manier ze hun verlof via SVb kunnen regelen. Ik wist het zelf ook niet en dat geldt ook voor de meeste van mijn collega’s.” Volgens Woorst heeft SVb ‘blijkbaar op een dag besloten om de regels van het wettelijke zwangerschapsverlof toe te passen zonder dit te communiceren’.

Nadat ze bij haar eigen praktijk *Duna Lus* veel verontruste vragen van cliënten had gekregen en ook andere

verloskundigenpraktijken dergelijke vragen kregen, besloot ze om namens de Vereniging van Verloskundigen een standpunt in te nemen. “De SVb zou een voorlichtingscampagne moeten starten, om de regels van het zwangerschapsverlof beter te communiceren.” Een reactie van SVb bleef echter uit. Woorst besloot toen namens de vereniging om zelf contact te zoeken met de media. “Het is aan de SVb om haar klanten goed voor te lichten. Onze cliënten moet zelf naar de SVb, dat kunnen wij niet voor ze doen. Maar intussen weten we wel dat we onze cliënten daar op moeten wijzen.” Woorst is bezig om het standpunt van de vereniging via de media te verkondigen. “Ik heb een interview gegeven op TeleAruba en krijg nu ook via de kranten publiciteit. Als SVb niet zelf campagne voert, dan doen wij het. Het is voor de zwangere vrouwen heel belangrijk om betaald verlof te krijgen.”

Vervolg op pagina 3

Start bestrating en leiding woningen Palisiaweg



SAN NICOLAS — Infrastructuur-minister Benny Sevinger (AVP) geeft vandaag het startsein voor de bestrating en aanleg van leidingen voor het grote sociale woningbouwproject aan de Palisiaweg. Het gaat om een investering van bijna 1,5 miljoen florin door de sociale woningbouwstichting FCCA. Het project behelst de bouw van in totaal 123 woningen en er komen 21 kavels beschikbaar voor mensen die er zelf een huis op kunnen bouwen. Ze krijgen hiervoor een hypotheek van FCCA. De bouw gebeurt in drie fases. Binnenkort worden de eerste vijftig huizen oplevert. Deze zijn voor minderbedeelden, in het bijzonder voor senioren en gehandicapten. Vorig jaar werd, tijdens een feestje vanwege spantenbier met de vorige minister van Infrastructuur Marisol Lopez Tromp (MEP), bekend dat de bouw van de eerste vijftig woningen ruim 4 miljoen florin kost. Dutch International Garantees for Housing (DIGH) heeft FCCA een lening verstrekt voor het huizenproject.

Het wordt geen trouwpartij tussen MAN, NPA en FK

WILLEMSTAD — Het is aan de partijen NPA en FK om aan te geven of ze met de MAN willen trouwen. In deze bewoordingen omschreef MAN-leider Charles Cooper op internet op de sociale netwerksite Facebook het voorstel van zijn MAN voor integratie in de blauwe partij. Deze stelling leidde tot felle reacties van onder anderen FK-leider Gregory Damoen, die het niet met de stelling van Cooper eens is.

Op Facebook gaat Cooper in op de laatste ontwikkelingen met betrekking tot de Lista di Kambio (LdK). Hij gebruikt hierbij de analogie van een paar dat elkaar ontmoet, verkering heeft, in ondertrouw

gaat en daarna moet beslissen of ze nu wel of niet gaan trouwen. Hierbij omschrijft Cooper de periode die de partijen hebben samengewerkt op weg naar het referendum van mei vorig jaar als de periode van vrijage. “Omdat deze vrijage goed liep besloot de MAN om met de NPA en FK in ondertrouw te gaan. Dit was toen we samen als LdK aan de Statenverkiezingen meededen. Nu biedt de MAN de partijen NPA en FK aan om tot integratie over te gaan. Met andere woorden, een officieel huwelijk. We bieden NPA en FK aan om samen dezelfde keuken, eetzaal, badkamer en porch te delen. Dus een situatie waarbij de NPA en FK dezelfde rechten en verantwoordelijkheden krijgen in één huis

onder één dak, zonder enige beperking in het kader van onze wetten.” Als de NPA en FK na de vrijage en de periode van ondertrouw besluiten om niet met de MAN te trouwen, dan is dit hun keuze, aldus Cooper. “We blijven open staan voor samenwerking in zowel de Eilandsraad, als in het parlement om te bereiken, waarvoor we de handen ineen hebben geslagen.”

De stellingen van Cooper, op de Facebookpagina van Jorge Sulbaran, hebben tot een groot aantal reacties geleid. Zo ook van FK-leider Damoen. Hij stelt dat als één partij de LdK wil verlaten, dit onmiddellijk tot het eind van de lijstcombinatie leidt, ‘want 3-1=0’, aldus Damoen.

De FK-leider is verder niet te spreken over de analogie die Cooper presenteert. “Dit is een mooi verhaal, maar dit komt neer op het ondergeschikt stellen van de een tot de ander. Dat komt volgens mij niet neer op integratie, maar annexatie. Mijn goede vriend Charles, dat is een vergelijking die heel erg verkeerd is gekozen. Sorry.”

Volgens Damoen is de MAN van mening dat trouwen alleen mogelijk is onder haar voorwaarden, in haar huis, met haar meubels, en dat door haar naar haar eigen wensen is verdeeld, zonder dat de anderen hier maar iets over te zeggen hebben. “Op deze manier krijg je geen echtgenote, maar een slavin.”

Antilliaanse premier naar Aruba

ORANJESTAD — Minister-president Emily de Jongh-Elhage (PAR) vertrekt morgen voor een werkbezoek naar Aruba. Op uitnodiging van premier Mike Eman (AVP) neemt zij onder andere deel aan de festiviteiten voor Dia di Himno y Bandera, de nationale feestdag van Aruba die aankomende woensdag is. Ook houdt de Antilliaanse premier morgen een openingstoespraak op de journalistenconferentie van Inter American Press Association (IAPA) die deze week op Aruba wordt gehouden. Er worden hiervoor zo’n 300 journalisten en mediavertegenwoordigers verwacht.

Sekteleider in Rome opgepakt wegens misbruik

ROME — Een sekteleider is door de Italiaanse politie in Rome opgepakt wegens kindermisbruik. Dat meldde dagblad *La Repubblica* vandaag. De 62-jarige ‘goeroe’ Danilo Speranza zou meisjes van tien tot twaalf jaar en hun moeders seksueel hebben misbruikt en verdiende daar geld mee. De Romeinse Speranza was leider van de new age-beweging Re Maya, die hij in de jaren tachtig oprichtte en die inmiddels zo’n duizend volgelingen telt. Hij zou hen helpen af te kicken van drugs met behulp van yoga en andere oosterse filosofieën. Maar volgens het

onderzoek van de politie vergreep Speranza zich aan zijn volgelingen en troggelde hij hen geld af. De man zou volgens de politie contact hebben met extremistische moslims. Ook zou hij in contact hebben gestaan met een Iraanse geheim agent die kort geleden in Italië is gearresteerd op verdenking van wapensmokkel. Speranza claimt verder de uitvinder te zijn van een machine die het wereldwijde hongerprobleem kan oplossen, omdat het apparaat afval in voedsel zou veranderen.

Palestijnen boos over synagoge in Jeruzalem



Schoolmeisjes protesteren tegen de heropening van een synagoge in Jeruzalem

JERUZALEM — De rivaliserende Palestijnse bewegingen Hamas en Fatah zijn eensezind in hun kritiek op de heropening van een synagoge in de Oude Stad van Jeruzalem, die 62 jaar geleden was verwoest. Leider Khaled Meshal van de militante Palestijnse beweging Hamas stelde ‘dat Israël met vuur speelt en de vonk heeft laten ontbranden die de regio zal doen exploderen’. Hatem Abdel Qader, een medewerker van president en Fatah-leider Mahmoud Abbas, zei dat de heropening van de synagoge zal leiden tot geweld, extremisme en religieus fanatisme. De Hurva-synagoge in de Oude Stad van Jeruzalem was voor het eerst in 1694 gebouwd en in de eeuwen daarna meermalen verwoest of beschadigd. De laatste verwoesting was in 1948, nadat Jordanië de Oude Stad op de kort daarvoor uitgeroepen staat Israël had veroverd. De restauratie van de synagoge kostte 15 miljoen euro. Bij de opening gisteren zei de Israëlische premier Benjamin Netanyahu dat Israël ‘met trots zijn erfgoed beschermt’ en dat het

ook anderen de vrijheid van godsdienst toestaat. Het is de Palestijnen echter een doorn in het oog dat de synagoge op

nog geen kilometer afstand staat van de al Aqsa-moskee, een van de belangrijkste heiligdommen voor moslims.

Zware naschok in Chili

SANTIAGO — Het midden van Chili is gisteravond laat opnieuw opgeschrikt door een zware aardbeving met een kracht van 6,7 op de schaal van Richter. Het is een naschok van de verwoestende aardbeving die het land 27 februari trof en een kracht had van 8,8 op dezelfde schaal.

Het epicentrum van de beving van gisteren was niet ver verwijderd van dat van de beving van eind februari en lag voor de kust, circa 75 kilometer ten noordwesten van de stad Con-

cepción. De autoriteiten in Santiago hebben laten weten dat er geen meldingen van schade of slachtoffers zijn. Door de aardbeving in februari zijn naar schatting vijfhonderd doden gevallen. Veel slachtoffers vielen als gevolg van de enorme vloedgolf die op de beving volgde. Daar was vandaag geen reëel gevaar voor; berichten de autoriteiten. Maar op sommige plaatsen langs de Chileense kust zijn mensen angstig naar hoger gelegen gebieden gevlucht.

Spoeddebat over reddingsplan Griekenland

DEN HAAG — De Tweede Kamer houdt een spoeddebat over het reddingsplan dat de ministers van Financiën van de eurolanden hebben bedacht voor het noodlijdende Griekenland. Hoe de steunmaatregelen er precies uitzien is nog niet bekend, maar VVD’er Frans Weekers, die het debat aanvroeg, is er niet gerust op. Wanneer het debat

wordt gehouden, is nog niet bekend. Daarom wil hij van minister van Financiën Jan Kees de Jager en premier Jan Peter Balkenende horen wat er is afgesproken. De Kamer wil niet dat er Nederlands belastinggeld naar Griekenland gaat. De Griekse regering zou bij het Internationaal Monetair Fonds (IMF) moeten aankloppen.

ARUBA DAILY ENTERTAINMENT



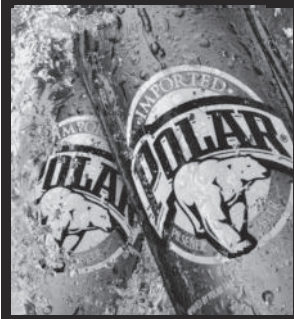
**Vanavond Plaza Quiz
Night, 8.00.
Kom gezellig Vol is Vol !**

*Geopend de gehele week
van 8.00 am - 01.00 am
Tel. 583-8826*



**L.G. Smith Blvd. 13
Tel. 583-2334**

**Live-Music
Cristal Breeze
Band!!**



**"Dit is het
ideale
moment
voor een
koude Polar"**



**ONTBIJT, LUNCH, DINNER & BORRELEN
DAGELIJKS LUNCH & DINER SPECIALS
DAGELIJKS ENTERTAINMENT
AIRCO, BAR, TERRAS & LOUNGE
OPEN: DAGELIJKS (7:00am - 1:00am)**

RENAISSANCE MARKETPLACE • L.G. SMITH BLVD. 82 • ORANJESTAD ARUBA
T: 588 7996 • F: 588 7996 • WWW.CILO-ARUBA.COM • INFO@CILO-ARUBA.COM



**RENT HOUSE
aruba
5 871 971**

TE HUUR in : A. Mussetstraat

Ruime woning op goede locatie in de wijk Mon Plaisir,
vlakbij de school Collegio. Het is voorzien van 3 slaapk.,
2 badk. woonk., keuken, een extra appartement, maidsr.
en een ruime ommuurde tuin met zwembad en porch.

Afl 3.600,- p/m beschikbaarheid in overleg

www.renthousearuba.com

Mededeling

**Gesloten
wegens
begrafenis**

W.E.B. Aruba N.V. deelt mee dat
zij gesloten zal zijn op woensdag,
17 maart van 10 a.m. tot 12 p.m.
Alle diensten zullen weer
hervatten volgens de normale
openingstijden in de middag



NOW BUY YOUR TICKET ONLINE

VISIT US ONLINE AT WWW.THECINEMAS.AW



ASSOCIATED REALTORS

For Sale

Investment opportunity
5 bedrooms / 2 bathrooms house
with 2 apartments at
Sta. Cruz # 288-A
with rent income of Awg. 3.650,00
Market value Awg. 428.000,00
Selling for Awg. 325.000,00 (75%)
Call Mito at 593-6318



TE HUUR



Afl. 1.500,- p.m.

Gasparito 9-H

Mooi, gemeubileerd
appartement in Noord
met 2 slaapkamers.



Best & Solid Real Estate

**Palm Beach 4-G - Tel.: 586 4242
www.arubahouses.com**

ASSOCIATED REALTORS

For Sale

Nice and well-maintained house
at Nu#e 10D/Paradera with 3
bedrooms and 2-1/2 bathrooms
**Price reduced to
US\$ 325,000.00**
and still negotiable.
Call Mito at 593- 6318

FUNDACION
**GUIA
MI**



Zoekt u een
JURIST?

**Wij hebben de juiste kandidaat voor u!
NO CURE NO PAY**

Doorenbos Management Aruba



YOUR BRIDGE TO THE CARIBBEAN

**Huib & Jacqueline
Doorenbos
Cell. Aruba 7325873
Cell. NL 651557639
info@doorenbos.org
www.doorenbos.org**

TE KOOP



Paradera36

Woonhuis met zwembad op
een ruime kavel van 851 m².

Indeling:
Ruime woonkamer met in
het verlengde een
overdekte patio/porch,
nieuwe keuken met inbouw
apparatuur, 3 slaapkamers,
2 badkamers, aangelegde
tuin met gazebo en volledig
omheind.

Afl. 415.000,-



Best & Solid Real Estate

**Palm Beach 4-G
Tel.: 586 4242
www.arubahouses.com**

SCHEDULE FOR WEEK OF MARCH 11 - MARCH 17

*matinee: saturday - sunday | late show: friday & saturday

AT RENAISSANCE - ORANJESTAD					
R	BROOKLYN'S FINEST	5:30	8:15	late show: 11:00	NEW
		matinee: 12:00	2:45		
PG-13	THE LOVELY BONES	5:30	8:30	late show: 11:30	
		matinee:			
R	EDGE OF DARKNESS	4:30	7:00	9:30	late show: 12:00
		matinee: 2:00		late show:	
PG	ALVIN AND THE CHIPMUNKS "THE SQUEAKQUEL"	1:00	3:15	late show:	
		matinee:			
PG	VALENTINE'S DAY	6:30	9:00	late show: 11:45	
		matinee: 12:45	3:45		
R	THE WOLFMAN	6:00	8:45	late show: 11:30	
		matinee: 12:15	3:00		
PG	ALICE IN WONDERLAND	6:00	8:30	late show: 11:00	
		matinee: 1:00	3:30		
AT PASEO HERENCIA					
PG-13	OUR FAMILY WEDDING	5:45	8:00	10:00	late show: 12:15
		matinee: 1:00	3:15	late show:	
R	CASE 39	5:30	8:15	late show: 11:00	NEW
		matinee: 12:15	3:00		
PG	PERCY JACKSON & THE OLYMPIANS	6:00	3:15	late show:	
		matinee: 12:30			
PG	EXTRAORDINARY MEASURES	8:45		late show: 11:15	
		matinee:			
R	FROM PARIS WITH LOVE	4:00	6:15	late show: 11:00	
		matinee: 1:45			
PG-13	AVATAR	4:45	8:00	late show: 11:15	
		matinee: 1:30			
R	SHUTTER ISLAND	5:30	8:30	late show: 11:30	
		matinee: 2:30			

Koop nu uw auto met RBTT Bank

- Speciale Rente van 13.5%
- 30% korting op Uw autoverzekering
- Goedkeuring ter plekke



Garage **Centraal**
Aruba

Sabana Blanco z/n • Tel: 522 6200 • Sales: 522 6260 • www.garagecentraal.com

Special in samenwerking met



imagine *more* for yourself.



Huiseigenaren Tierra del Sol trekken aan bel bij parlement

ORANJESTAD — TDS Homeowners Association, de grootste vereniging van huiseigenaren van Tierra del Sol, is niet te spreken over het management van het golfresort. Volgens de vereniging is er weinig sprake van transparantie bij het huidige management van Tierra del Sol. Ze maakt zich zorgen over haar toekomst.

Vandaag hebben leden van het bestuur van de vereniging gesproken met enkele Statenleden, onder wie Juan David Yrausquin (AVP) en Paul Croes (AVP). Dit bevestigt Yrausquin tegenover *Amigoe*.

In een uitgebreid gesprek met deze krant hebben zes bestuursleden van de vereniging, waarvan 106 huiseigenaren lid zijn, een aantal van hun zorgen geuit. De eigenaren van Tierra del Sol hebben een te grote hand in de zogeheten *master association*, dat de belangen van alle huiseigenaren behartigt. Bovendien is er geen duidelijkheid hoeveel de master association betaalt aan de rekeningen van Tierra del

Sol, vergeleken met andere entiteiten binnen Tierra Del Sol, zoals TDS Real Estate en TDS Golf. De eigenaren willen weten hoe hun contributies worden gebruikt. Ook willen zij de master association het liefst door een onafhankelijke buitenstaander laten beheren.

Hoge kosten
Volgens de bestuursleden komen zij constant voor nieuwe verrassingen te staan en moeten zij voor steeds meer kosten opdraaien dan waar zij aanvankelijk voor hadden getekend. Zo heeft Tierra del Sol in de afgelopen twee jaar de zogeheten *‘masterfee’* die huiseigenaren moeten betalen voor het onderhoud van

de wegen, de straatverlichting, de plantsoenen en de gemeenschappelijke faciliteiten, verhoogd van 140 dollars naar 345 dollar.

Daar staat tegenover dat van daadwerkelijke onderhoud van de faciliteiten niet genoeg sprake is geweest, aldus de boze huiseigenaren. Hele stukken bewoond gebied in Tierra del Sol hebben volgens hen bijvoorbeeld nog geen straatverlichting en ook delen van het materiaal op de golfbaan is aan vervanging toe. Van de ongeveer honderd golfkarretjes rijden er momenteel slechts 33. De rest doet het niet meer. En ook de waterpompen van de baan zijn al enige tijd buiten dienst, waardoor stukken van de golfbaan niet genoeg water krijgen, aldus de TDS Homeowners Association.

Hotel
Ook was de aanleg van time-shares in het Anabui-project

nooit de afspraak geweest, zeggen de huiseigenaren. “Ze noemen het *fractional ownership*, maar dat is gewoon een ander woord voor time share”, aldus voorzitter Water de Mooy. Aanvankelijk zou het project, waar nu de timesharewoningen van Anabui staan, de tweede fase worden van het Las Palmas project. Zonder de huiseigenaren in te lichten werd dit project veranderd in Anabui. De plannen voor de aanleg van een vijfsterrenhotel was voor hen ook een verrassing. De bestuursleden tonen een kaart van het masterplan uit 1999, waarin duidelijk geen hotel te zien is. “Nu wordt ons verteld dat dit hotel de marktwaarde van onze woningen zal doen verhogen. Daar geloof ik niets van”, aldus voorzitter De Mooy. “Wellicht wordt het wat drukker op de golfbaan, maar de rust waar wij voor hebben getekend, gaat dan in ieder geval weg.”

Drenkelingen gered bij Vader Piet



Foto: Cybmel

SAN NICOLAS — Aan de noordoostkust van Aruba, ter hoogte van Vader Piet is zondagmiddag de bemanning van een gezonken vissersboot gered. Nadat het vaartuig zonk, zwommen twee drenkelingen terug naar land. Drie anderen bleven op zee en hielden zich vast aan een koelbox. De boot van de politie, geholpen door een helikopter, wist het drielat te lokaliseren. Zij werden aan boord gehesen en meegenomen naar Rodgers Beach waar een ambulance klaar stond. Eén van de bemanningsleden van het gezonken bootje is naar het ziekenhuis gebracht voor verdere behandeling. Waarom de boot is gezonken, is niet bekend.

Politieauto over de kop

ORANJESTAD — Een vrouwelijke politieagent is zondagmiddag ter hoogte van Sabana Liber gewond geraakt, toen ze de macht over het stuur verloor en over de kop sloeg. De politieauto kwam tussen de cactussen terecht. De agente liep verwondingen op en moest met een ambulance naar het ziekenhuis worden vervoerd voor behandeling.

Vlak daarvoor was de agente tijdens haar patrouille gestopt door een automobilist. De bestuurder van deze auto zei een zieke in de auto te hebben en vroeg om politiebegeleiding naar het ziekenhuis. Met gillende sirene en zwaailichten ging de politieagente de auto voor. Naar verluidt lag er zand op de weg, waardoor ze de macht over het stuur verloor en van de weg raakte.

Stroomstoring legt delen eiland plat

ORANJESTAD — Een stroomstoring heeft gisteravond verschillende delen van Tanki Leendert, Ponton en Oranjestad getroffen. De bewoners van deze wijken zaten enkele uren zonder stroom. De stroomstoring begon volgens stroomleverancier Elmar om vijf voor acht 's avonds. Na verschillende meldingen gingen technici van het bedrijf op pad om de storing te verhelpen. Volgens de chef van de storingsafdeling was de stroom rond half elf 's avonds overal weer hersteld. Het probleem lag naar verluidt aan een transformatorhuis van 10 kilowatt in Tanki Leendert. Vandaag wordt onderzoek gedaan naar de precieze oorzaak van de uitval.

Toerist valt van zesde verdieping

ORANJESTAD — Een Amerikaanse toerist (29) is gisteravond van haar balkon op de zesde verdieping van het Westin hotel naar beneden gevallen. Ze is met zware verwondingen opgenomen in het ziekenhuis. Haar echtgenoot is door de politie meegenomen voor verhoor. De toedracht van het incident is onduidelijk. Wel is duidelijk dat zowel de vrouw

als haar echtgenoot onder invloed van alcohol verkeerden. De vrouw was na haar val nog bij kennis. Ze had verschillende verwondingen en bloedde hevig. Een ambulance bracht het slachtoffer met spoed naar het Horacio Oduber Hospital waar ze naar verluidt direct werd geopereerd. De dronken echtgenoot van het slachtoffer werd door agenten meegenomen naar het politiebureau om uitleg te geven over het incident. In verschillende media wordt gespeculeerd dat de vrouw behalve alcohol ook drugs zou hebben genomen. Daarop zou de vrouw van het balkon zijn gesprongen. Volgens onofficiële berichten heeft het slachtoffer beide polsen en beide voeten gebroken. Ook zou ze haar heup hebben gebroken en

men naar het politiebureau om uitleg te geven over het incident. In verschillende media wordt gespeculeerd dat de vrouw behalve alcohol ook drugs zou hebben genomen. Daarop zou de vrouw van het balkon zijn gesprongen. Volgens onofficiële berichten heeft het slachtoffer beide polsen en beide voeten gebroken. Ook zou ze haar heup hebben gebroken en

een zware hersenschudding hebben. Eerder deze maand werden hotelgasten van het Westin opgeschrikt door een zelfmoord. Een 38-jarige Amerikaanse toerist besloot in zijn hotelkamer op de vijfde verdieping van het hotel zijn leven te beëindigen. Hij zou depressief zijn geweest na een scheiding met zijn partner.

Gewelddadige overval bejaard stel

SAN NICOLAS — Een echtpaar is in de nacht van zondag op maandag met veel geweld overvallen in hun woning aan de Mount Scentenaweg.

De 64-jarige man werd omstreeks drie uur wakker en dacht dat zijn 68-jarige vrouw

een nachtmerrie had. Toen hij haar wilde helpen, sprong een onbekende man op hem en hield hem vast. De bejaarde man zag toen dat een andere man zijn vrouw met een hard voorwerp in het gezicht sloeg. De overvallers eisten geld en gingen er uiteindelijk vandoor

met twee mobiele telefoons. Het lukte de bejaarde man, die vanwege suikerziekte en vier bypasses voor het hart moeilijk ter been is, uiteindelijk na veel moeite om hulp te krijgen. De verwondingen van de man vielen uiteindelijk mee en hij kon na een korte behan-

deling in het medisch centrum lmsan weer naar huis. Zijn vrouw werd echter met spoed naar het ziekenhuis afgevoerd.

Daar werd geconstateerd dat de vrouw een gebroken kaak had. De politie is naarstig op zoek naar de daders.

Rechtszaak tegen SVb

contact te krijgen met Wix, om meer te horen over een eventuele rechtszaak. Uit de contacten met de advocaat bleek volgens de voorzitter van de Vereniging van Verloskundigen dat de vrouwen in kwestie eigenlijk geen probleem hebben. “SVb moet het salaris tijdens het verlof uitbetalen aan de werkgever. Deze betaalt daarmee de werknemer. Als de vrouw met verlof gaat, is de werkgever verplicht om betaald verlof te geven. Als de SVb niet uitbetaald, is het dus een probleem van de werkgever en niet van de werknemer.”

SVb
Vanmorgen kwam op de redactie van deze krant een persbericht van SVb binnen, waarin de instantie laat we-

ten dat minister Visser een overbruggingsperiode heeft toegezegd. Vrouwen die de regels rond het aanvragen van het zwangerschapsverlof niet kenden, hebben tot eind deze maand de tijd om hun verzoek in te dienen. Zwangere vrouwen die hun verzoek na maart indienen, worden wel geacht op de hoogte te zijn. Ook Visser was vanmorgen niet bereikbaar om een toelichting te geven op deze beslissing. In oktober 2007 is een wet in werking getreden die de rechten en plichten regelt voor zwangerschapsverlof. De wet stelt drie voorwaarden waaraan verzekerden moeten voldoen. Ingeschreven zijn bij SVB als werknemer, twee maanden voorafgaand aan het verlof een verzoek

tot doorbetaling indienen en als laatste voorwaarde een brief afgeven waarin de verloskundige of gynaecoloog de zwangerschap bevestigt en een uitgerkende bevalingsdatum vermeld. “Als aan deze voorwaarden is voldaan, zal SVb de cliënt een bevallingsbrief meegeven. De vrouw moet deze brief geven aan haar werkgever en dan wordt ze gewoon doorbetaald. SVb compenseert een verlof van twaalf weken. Zes weken voor de bevalling en zes weken na de bevalling. Een zwangere vrouw kan er zelf voor kiezen om tot vier weken voorafgaand aan het verlof door te werken. Als de baby op een andere datum wordt geboren dan de uitgerkende datum, heeft dit geen invloed op het verlof.

Autowrakken opgehaald



ORANJESTAD — De wijken Balashi en Zeewijk worden langzaam maar zeker ontdaan van autowrakken. Vuilnisophaaldienst Serlimar is druk bezig om de oude auto's van hun illegale 'autokerkhof' te verplaatsen naar de vuilstort. Het verplaatsen gebeurt in het kader van een schoonmaakactie op initiatief van de overheid. Vooral in Zeewijk heeft het personeel van Serlimar het druk. Daar is een autokerkhof van maar liefst tachtig voertuigen. “Het is niet alleen een lelijk gezicht, het zorgt ook voor een gevaar voor de volksgezondheid”, aldus stadsinspecteur Marlon Pieters. “Het autokerkhof is een broedplek voor insecten en ander ongedierte.” Eerder werden de wijken Piedra Plat, Rooi Afo en Bushiri al aangepakt. Wijkagenten en stadsinspecteurs zullen voortaan streng toezien dat er geen nieuwe dumpplekken meer ontstaan. Wie wordt betrapt op deze illegale dumppraktijken, kan rekenen op een forse boete.

Openbaar debat terreinuitgifte hotels

ORANJESTAD — Het parlement maakt zich op voor een debat over de toekenning van terreinen aan projectontwikkelaars voor de bouw van hotels of condominiums. Dit debat zal woensdag plaatsvinden.

Het debat is naar aanleiding van het toekennen van het stuk terrein achter Fisher's Hut aan projectontwikkelaar Hotelco voor de bouw van een vijfsterrenhotel van Ritz-Carlton. Na een vraag van AVP-Statenlid Juan David Yrausquin heeft de minister van Infrastructuur, Milieu en Integratie Benny Sevinger (AVP) een lijst ingediend van projectontwikkelaars die in de afgelopen drie jaar een erfpachtterrein hebben gekregen of momenteel een terrein in optie heb-

ben. De lijst bevat vijftien uitgegeven erfpachtterreinen en vier opties.

Tierra del Sol
Opvallend op de lijst van erfpachthouders is het terrein van honderd vierkante kilometer, dat in handen is van Tierra del Sol. Deze wil een vijfsterren hotel met casino en vijftig kavels voor woningen en villa's bouwen op een stuk terrein achter Arashi. De erfpachtovereenkomst is echter verlopen, evenals de gewijzigde bestemming van het terrein van erfpacht naar hotelbouw. Ook is er sprake van een terrein achter Arashi, waarop Tierra del Sol vanwege eerdere afspraken aanspraak zegt te maken. Sevinger verklaarde tegen *Amigoe* dat hij niet op de hoogte was van deze

afspraken. Ook gaf hij aan dat Tierra del Sol de regering toestemming had gevraagd voor gebruik van het strand van Arashi. De regering weigerde, met daarbij de mededeling dat het Land Aruba niet zit te wachten op nieuwe hotelkamers. Tierra del Sol-directeur Bas van den Nieuwenhuijzen bevestigt dat er inderdaad oriënterende gesprekken zijn geweest tussen zijn bedrijf en de Arubaanse regering over de bouw van een hotel. Hij ontkent de stelling van premier Mike Eman dat Tierra del Sol in financiële problemen verkeert. Maar Van den Nieuwenhuijzen geeft wel aan dat de komst van het hotel van belang is, omdat deze in het onderhoud van de golfbaan van Tierra del Sol zal moeten voorzien.

Toerismeconferentie CATA opent morgen



ORANJESTAD — De jaarlijkse toerismeconferentie (CATA) gaat morgen 17 maart officieel van start in het Holiday Inn hotel. De driedaagse conferentie wordt dit jaar voor de 21e keer gehouden en trekt touroperators uit Latijns en Centraal Amerika. Het evenement wordt als zeer belangrijk beschouwd voor de economie. De Midden- en Zuid-Amerikaanse markt zorgt namelijk na de Verenigde Staten voor de grootste toeristenstroom. Minstens 80 toerismebedrijven uit onder meer Venezuela, Colombia, Brazilië, Argentinië, Uruguay, Ecuador, Pana en Chili komen kijken naar alles wat ons eiland te bieden heeft. Onder de aanwezige bedrijven ook luchtvaartmaatschappijen als Avianca, Aires, DAE, Venezolana, Copa en Tiara Air. Nieuw dit jaar is een tour voor de deelnemers genaamd 'Verkenning van de cultuur en historie van Aruba'. De tour bestaat uit een rondleiding in het Archeologisch Museum en een bezoek aan het nationale park Arikok. Behalve deze tour staan er ook zogeheten hotelinspecties op het programma.

Eveline Geertruida Rigaud-Hildebrand

RUST ZACHT Oma IBU

EVY RIGAUD- HILDEBRAND

Uw kleinzoon;

GIORGOS MOISES ARCAD I RIGAUD (Nederland)

Overleden

Policario Tromp	13-03-2010
Sra.Catharina Quant Dorothal	14-03-2010
Sra. Maria Virginia Ras	14-03-2010
Nicolaas Lampe	13-03-2010
Franklin Edward Luydens	14-03-2010
Anselmo Flanegin	14-03-2010
Casper John Oduber	13-03-2010

HET WEER

Weersverwachting geldig tot woensdagmiddag 17 maart 2010 12.00 uur:

Weer: Licht tot half bewolkt en droog.

De verwachte maximumtemperatuur zal 32°C bedragen en de minimumtemperatuur zal 26°C zijn.

Zonsondergang is om 18:42 uur en zonsopgang om 06:46 uur.

Wind: Zwak en matig en oostelijk; windkracht 2 tot 4 (7 tot 30 km/uur, 4 tot 16 knopen). Overdag af en toe vrij krachtig in uitschieters windkracht 5 (31 tot 39 km/uur, 17 tot 21 knopen).

Weeroverzicht: In de komende dagen wordt weinig verandering in het huidige weerbeeld verwacht en de huidige droogte op de ABCeilanden zal dan ook aanhouden.

Zeecondities: Matig, met verwachte golfhoogtes op open zee tussen de 1 en 2 meter.

Bijzondere verschijnselen: Geen

Vooruitzichten tot donderdagmiddag: Licht tot half bewolkt.

OVERZICHT WEERSGESTELDHEID

Vanmorgen om acht uur lokale tijd: Afgelopen 24 uur:

Station	Weertype	Max	Min	Regen mm
Aruba	halfbewolkt	33	26	0.0
Bonaire	lichtbewolkt	31	26	0.0
Curaçao	lichtbewolkt	32	26	0.0
St. Maarten	lichtbewolkt	29	—	0.0
Amsterdam	zwaarbewolkt	9	4	9.0



CAS DI CULTURA ZOEKT: EEN TECHNICUS VOOR LICHT EN GELUID

Taken: - Helpen met de technische voorbereidingen en uitvoering van activiteiten en voorstellingen in huis - Helpen in het onderhoud van de faciliteiten en technische inventaris - Productionele werkzaamheden ter ondersteuning van activiteiten en voorstellingen.

Wij vragen: - MBO, MTS of EPI techniek of 2 jaar ervaring in het werken met licht en geluid gedurende evenementen - Iemand die bereid is om onregelmatige uren te werken en zich in de materie van toneeltechniek te verdiepen. **Wij bieden:** - Een werkomgeving met variatie en collegialiteit - Salaris conform de functie - Mogelijkheid om een stage of studie te volgen.

Contact: Als het bovengenoemde bij je past, gelieve je korte brief met motivatie en je CV achterlaten bij mw. V. Arens te Cas di Cultura, Vondellaan 2 of mail naar @casdicultura, vóór 30 maart as. Voor vragen bel naar 582-1010.



N.V. ELMAR

Wilhelminastraat 110
Oranjestad, Aruba
Tel.: (297) 523-7100 • Fax: (297) 582-8991
Website : www.elmar.aw
E-mail : info.@elmar.aw

MEDEDELING

N.V. ELMAR maakt hierbij bekend dat haar kantoren en technische diensten in Oranjestad, San Nicolas en Hato op

DONDERDAG, 18 MAART EN VRIJDAG 19 MAART 2010,

de gehele dag gesloten zullen zijn.

Wij willen van deze gelegenheid gebruik maken de Arubaanse Gemeenschap van harte te feliciteren met **“Dia di Himno & Bandera”**.



S.E.L. Maduro & Sons (Aruba) Inc.

Thanking our Dedicated Staff for their Years of Service



140 Years of Experience

**Maduro Container Services**

**maduro travel**
cruise experts

**Maduro Moving**



**(sporen van) een
zeeschildpad gezien?**
**Bel TURTLE HOTLINE :
592 93 93**

Losse Verkooppunten Amigoe di Aruba

-Super Food -Texaco (Sasaki) -Texaco (Sero Blanco) -Texaco (Wayaca) -Valero (Boulevard) -Valero (Sta. Cruz) -Amsterdam manor	-Botica Eagle -Bright Bakery -Circle K -S.Chow -Green Hill Supermarket -Kong Hing	-Ling & sons -Plaza Book shop (Dakota) -Wei Ming Supermarket -Mundo Nobo Supermarket -Fa Yang Supermarket -Botica Noord
--	--	--

PAYROLL NO TA CLA? PAYMASTER? PAKIKO?



Hacíé bo mes cu Payroll Pro!
Yama AS Aruba #583-7072



Koop nu uw auto met RBTT Bank

- Speciale Rente van 13.5%
- 30% korting op Uw autoverzekering
- Goedkeuring ter plekke



Garage **Centraal**
Aruba

Sabana Blanco z/n • Tel: 522 6200 • Sales: 522 6260 • www.garagecentraal.com

Special in samenwerking met



imagine *MORE* for yourself.



AGENDA

KANTOORUREN

Bilderdijkstraat 16 (unit 2). P.O. Box 323; open van 08.00-16.30 uur; za. gesloten.

WACHTREGELING

DOKTOREN

dinsdag 16 maart

via Centro Mediko Dr. Rudi Engelbrecht. Tel. 584-8833.

Oranjestad:

via Huisartsenpost, Dr. Horacio Oduber Hospitaal. Tel. 587-4300.

PRO LECHI MAMA

(PLM)

Hulplijnen: voor alle vragen omtrent borstvoeding kan men tussen 09.00-17.00 uur bellen naar 594-9999.

INFORMATIECENTRUM

KONINGIN

WILHELMINA FONDS

(voor kankerbestrijding)

geopend van ma. t/m vr. van 08.30-11.30 uur – Spinozastraat 9.

EDMUND E. HARMS

STICHTING

tel. 567-3740 of 593-0338.

NARCOTICS-ANONYMOUS

HELPLINE

tel. 567-3740 of 593-0338.

AIDS-HOTLINE

tel. 582-3040 of 582-7352 (tussen 07.30-12.00/13.00-16.30 uur).

COÖRDINATIEBUREAU

DRUGSBESTRIJDING

(J.E. Irausquinplein 2-A)

Tel. 583-4554 of 583-4101. Fax 583-3334.

STICHTING

WIT GELE KRUIS

hoofdkantoor Koningstraat 22, Oranjestad. Tel. 582-4444; fax 582-4411. Zowel voor de kraamzorg, zuigelingen- en kleuterbureaus, wijkzorg, diëtiste als mede informatie in het algemeen kan men tussen 14.00-17.00 uur bellen naar 582-4444. Voor urgente gevallen of administratieve zaken gelieve gedurende kantooruren te bellen.

Aruba su Secretonan Natural

Natuurdocumentaire in première

ORANJESTAD — De natuur en vooral dieren is een dankbaar filmobject voor filmmakers. Een dartelend geitje is slechts nodig om zelfs het meest cynische bioscooppubliek voor zich te winnen. Toch wagen veel filmmakers zich er niet aan. Want tegelijkertijd is er bijna niets moeilijker dan dieren op beeld vast te leggen. Een goede natuurfilm duurt dan ook jaren om te maken. En het duurde ook jaren om de natuurdocumentaire *Aruba su Secretonan Natural* te maken. De film ging gisteren in een bijna volledig uitverkocht Cas di Cultura in première.

Het is daarom extra jammer dat de makers bij dit voor Aruba unieke filmproject niet iets meer aandacht hebben besteed aan de kwaliteit van filmen en montage. Te harde overgangen (*cuts*) tussen scènes, maar vooral het onrustige filmen door bijvoorbeeld te snel in- en uitzoomen, wat zeker in het begin van de documentaire vaak voorkomt, doen de beelden teniet. Het schokkerige beeld verstoort één van de mooiste momenten in de film; een door de *mondi* kronkelende *cascabel* (Arubaanse ratelslang). Door het snelle in- en uitzoomen zijn er ook vele onscherpe beelden, wat vooral in een natuurfilm die het moet

hebben van de pracht van de omgeving, een gemiste kans is. De korte uitleg van 'slangenexpert' Eddy Croes over hoe je een slang moet vasthouden, is een welkome afwisseling op de commentaarstem die het merendeel van de film is te horen. Het is zelfs een beetje spannend om te zien hoe Croes de ratelslang zeer kundig beet pakt en ontspannen vertelt over het toch wel gevaarlijke dier. De makers hadden dat vaker moeten doen, Croes iets laten vertellen. Een beetje zoals Steve Irwin 'live' verslag doen van wat er ter plekke aan de flora en fauna bijzonder is. Dat had de documentaire wat luchtiger gemaakt

en dan was de informatie minder 'belerend' overgekomen. Dat is vaak inherent als een commentaarstem te veel wordt gebruikt. In de documentaire komt ook de bekende *cunucu-man* Yani Coffi in beeld. Hoewel hij ongetwijfeld zeer veel van de natuur moet weten, is het wel voorzienend van de makers geweest dat ze hem niet veel hebben laten vertellen. Want Coffi is niet goed verstaanbaar.

Water
Een groot deel van de documentaire brengt de Arubaanse natuur in beeld, nadat er flink wat regen is gevallen. De stromende beken, rooien en watervallen zijn mooi om te zien, maar het had korter in beeld mogen. Vooral omdat er voornamelijk alleen water en rotsen te zien zijn en amper dieren. Het had de kijker meer geboeid als de makers in beeld hadden gebracht hoe de fauna tot leven komt als na een lange periode van droogte weer een overvloed aan water is. Het is niet voor

niets dat de enige echte reactie uit de zaal gisteren kwam op het filmmoment van een eend met kuikentjes, zwemmend door een immense rooi dat zich na de regen achter Tierra del Sol had gevormd. Het zijn ook deze beelden van de vogels in deze rooi, pikkend in het riet of vissend in het water, die fans van natuurfilms verwachten. Ze overtreffen zelfs de beelden die gemaakt zijn vanuit een helikopter. De makers hebben het zichzelf in die zin er niet gemakkelijk van gemaakt. Want het is een kunst om goede opnames te maken tegen de luchtstroom, wind en trillen van de helikopter in. Dat is zeker aardig gelukt, maar beelden van de ruwe noordkust vanuit de lucht hebben we al eerder gezien in promotiefilms van het toerismebureau. En de opnames van het landschap na zware regenval gingen zo snel dat het de kijker af en toe duizelde. Daar was een gemakkelijke oplossing voor geweest, als tijdens de montage een vertraging in de beelden was aangebracht.

Overigens zijn de kleuren ook niet helder. Na zo'n regenbui verwacht je bijna dat het groen van het scherm spat, maar dat was gisteren in Cas di Cultura niet het geval. Dat kan ook aan het scherm liggen of aan de instelling van de afspeelapparatuur. Het pleit er voor om de documentaire in een echte bioscoopzaal te draaien. Wellicht gebeurt dat bij het volgende project van de maker en initiatiefnemer van het project, Aldrich Croes. Dat project moet gaan over het Aruba van vroeger, waarbij hij zelfs unieke beelden uit het Nederlands audiovisueel archief Beeld en Geluid wist op te sporen. Kortom, een grote verdienste van Croes, zeker op educatief gezien, om met deze documentaires Aruba ook in beeld te brengen voor het grote publiek. Nu alleen nog wat sleutelen aan de cinematografie.

De documentaire *Aruba su Secretonan Natural* wordt deze week vertoond in Cas di Cultura. Kaarten kosten 15 florin per stuk.

Concert Gregory Goedgedrag

ORANJESTAD – Gregory Goedgedrag zingt al 25 jaar voor de Heer en wil dit gaan vieren met een concert. Naast Goedgedrag treden ook Ministerio di Alabanza y adoracion, God's Sons en Eltienne op maandag 28 maart op. Het concert wordt in Cas di Cultura gehouden van vier uur 's middags tot

zeven uur 's avonds. De entreekaarten kosten 20 florin en zijn verkrijgbaar bij Sleep Comfort & Matress, Heaven's Hair Studio, Friends of God Bible Bookstore en St. Therese Bible Bookstore. Voor meer informatie over dit concert kan contact worden opgenomen via telefoonnummer 592-5129

Strandvoetbaltoernooi Eagle

ORANJESTAD — De commissie Beach Soccer Aruba van voetbalvereniging Juventud Tanki Leendert (JTL) organiseert tussen één en vijf april het strandvoetbaltoernooi Cees Bossers op Eagle Beach. Het is voor het elfde achtereenvolgende jaar dat het toernooi wordt georganiseerd. Volgens de organisatie hebben verschillende internationale spelers interesse in het toernooi. Het toernooi rekent in ieder geval op zestien lokale teams, waaronder Toke (kampioen van 2009), No Fear, Bright Bakery, Mente Sano, Erumill en Pricesmart.

Behalve strandvoetbal kunnen aanwezigen ook kijken of meedoen met andere activiteiten zoals voetvolleybal en een eierjacht. Met het toernooi wordt geld ingezameld voor de voetbalvereniging. Alle deelnemende teams moeten hun inschrijving bevestigen. Dat kan door contact op te nemen met Jachi de Cuba op 564-9769 of via email op beachsocceraruba@live.com. Belangstellenden kunnen verder via de Facebookpagina van Beach Soccer Aruba op de hoogte blijven van de ontwikkelingen en het laatste nieuws.

Nieuwe Engelstalige krant



Foto: Rosalita Klein

Het team van The Morning News op de foto tijdens de opening van de krant.

ORANJESTAD — Aruba heeft er een nieuwe Engelstalige ochtendkrant bij. Maandagochtend vond de officiële opening plaats van *The Morning News*. De minister van Toerisme, Arbeid & Transport Otmar Oduber (AVP) knipte het ceremoniële lintje door van het nieuwe kantoor in Caya Betico Croes. Na de onderrgang van media-bedrijf *The News* op 30 oktober 2009 besloot een deel van het personeel, waaronder Roselinda Maduro, Chandette Richardson, Ingrid Does en Mil-

ton Jones, om een eigen krant op te zetten. Net als The News willen ze een dagelijkse Engelse krant met onderwerpen die zowel toeristen als bewoners aanspreken. Onder het nieuwe personeel zijn dan ook oude bekenden, zoals Rosalita Klein, Yvonne Kromhout, Yanis Garcia, Shana Schwengle, Lydia Schwengle en Andrea Jones. Hector Marcelo Mercado van het bedrijf SIS Mercado gaat het online gedeelte van de krant verzorgen. In de krant is ook aandacht voor columnisten. Zo zal de Ameri-

kaanse marketinggoeroe Ken Varga regelmatig in de krant verschijnen. Madi Kock, een bewoonster en vijfde generatie Arubaan, schrijft wekelijks de column *Ban Keiro*. Hierin gaat ze in op folkloristische activiteiten, tradities en traditionele geneesmiddelen. "Aruba heeft een krant als The Morning News nodig", aldus minister Oduber bij de opening. Hij denkt dat er veel bewoners zijn die graag lezen over het toerisme en zich op de hoogte houden van de ontwikkelingen hierin.

Beste scheidsrechter van Wereld Taekwondo Federatie

ORANJESTAD — De voorzitter van de Aruba Taekwondo Association, Kwan Yang Nim Jose 'Chaco' Cornelio, is in Mexico tijdens het Wereldkampioenschap Jongeren gekozen tot 'Beste scheidsrechter'. De Wereld Taekwondo Federatie organiseerde in maart verschillende evenementen waarvoor scheidsrechters nodig waren. De federatie selecteerde 85 scheidsrechters wereldwijd en nodigden hen uit om naar

Mexico te komen om bij de evenementen te assisteren. Chaco was één van hen. Als eerste assisteerde hij bij een cursus voor scheidsrechters. Deze cursus werd gegeven van 28 februari tot 2 maart. Daarna fungeerde hij als internationale scheidsrechter bij het kwalificatietoernooi voor de Olympische Spelen en daarna bij het Wereldkampioenschap voor jongeren. De andere scheidsrechters uit de Pan-Amerika-

anse regio kwamen uit Mexico, Canada, de Verenigde Staten, Santo Domingo, Venezuela, Colombia, El Salvador, Puerto Rico en Costa Rica. Na afloop van de toernooien werden de vijf beste scheidsrechters belooft. De eerste plaats was voor Chaco. Op de tweede plaats eindigde Argubi Mohamed uit Nederland. De derde, vierde en vijfde plaats waren voor scheidsrechters uit Azië en Denemarken.

INGEZONDEN

Vijfsterren hotel

GESCHOKT LAS IK in *Amigoe* van afgelopen donderdag dat u in 2013 met een vijfsterren hotel bij Arashi wilt komen. Neemt u het mij niet kwalijk, beste meneer Nieuwenhuijzen, maar ik hoop echt dat hier een stokje voor wordt gestoken. Maak ons alstublieft niet wijs dat de economie van dit eiland gebaat is bij de aanleg van nog een vijfsterrenhotel. Kom nou! Niemand, op enkele politici na, is gebaat met nog meer beton. Niemand wil een tweede Benidorm of Marbella. Genoeg is genoeg! Ik begrijp best dat de komst van een vijfsterrenhotel voor u van belang is om de onderhoudskosten van uw kostbare golfbaan te dekken, maar ik vraag me af of er echt geen andere mogelijkheid is om deze klanten van elders

te trekken. En wat is dat voor een onzinverhaal dat het verspreiden van kamers over een groter gebied de impact kleiner zou maken? De impact voor het eiland blijft even desastreus of u nu de kamers over een groter gebied spreidt of deze op een hoop gooit. Toch vind ik het sympathiek van u dat u het strand voor het publiek open wilt houden en zelfs groter wilt maken. Dat wil dus zeggen dat u daar geen strandstoelen of palapa's voor uw toeristen gaat neerzetten? En aan watersport is genoeg! Ik begrijp best dat de komst van een vijfsterrenhotel voor u van belang is om de onderhoudskosten van uw kostbare golfbaan te dekken, maar ik vraag me af of er echt geen andere mogelijkheid is om deze klanten van elders

En die *leatherback tortuga's* kunnen best een eilandje verderop terecht. Ze komen van heel ver, dat beetje kan er ook nog wel bij. Nee, dan toch liever extra strand waar we straks lekker met z'n allen kunnen kamperen. Beste meneer Nieuwenhuijzen, als straks onverhoopt toch blijkt dat het land Aruba inderdaad verplicht is het terrein van Tierra del Sol aan u over te dragen, dan wil ik met deze brief alvast een beroep doen op uw geweten. Ik verzoek u met klem dit gebied, in naam van moeder natuur, intact te laten. Vooral als u zegt van dit eiland te houden en het voor de toekomst van uw kinderen te bewaren.

Soraya Peterson
ARUBA

Oorlogserfgoed uit Aruba

ORANJESTAD — Het Nationale Archief opent op donderdag 18 maart de expositie over oorlogserfgoed uit de geschiedenis van Het Koninkrijk der Nederlanden.

De expositie bestaat uit grote panelen met foto's en vitrines. Op de foto's is te zien hoe families in een concentratiekamp op Bonaire verblijven. De beelden geven een indruk van de leefomstandigheden van de mensen. In de vitrines liggen oude brieven van onder andere schutters en soldaten. Ook is er een wand waarop over de volle breedte van de muur een tijdslijn loopt waarop gebeurtenissen uit de oorlog vermeld staan.

Het Nationaal Archief wil met deze expositie de mens meer in het daglicht zetten. "Het gaat er niet alleen om wie tegen wie vochten. Juist die mensen en de schutters uit die tijd zijn belangrijk. Zij worden altijd vergeten, maar het wordt tijd dat ook zij nu eens in de belangstelling staan", aldus Raymond Hernandez, hoofd van het archief. De schutters waren dienstplichtig tijdens de oorlog en verdedigden Aruba. Het land beschikte toentertijd over twee raffinaderijen, Shell en ERSO. Deze raffinaderijen voorzagen in brandstof voor de oorlogsmachines.

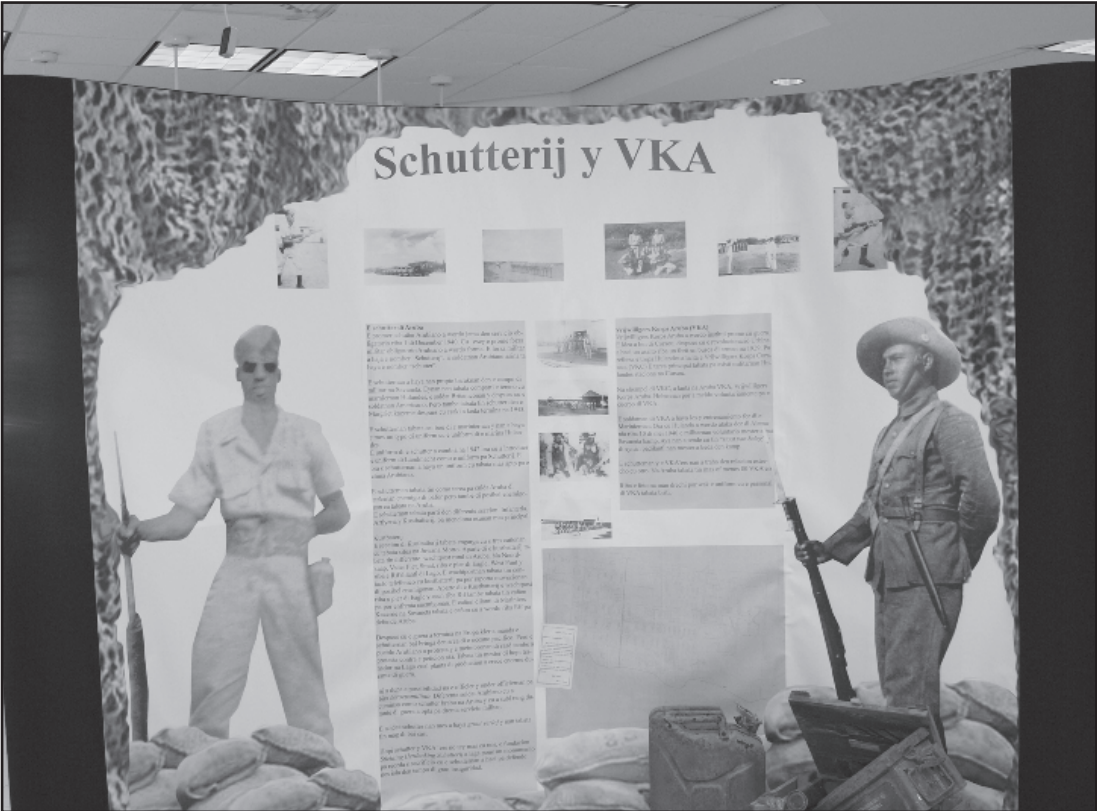


Foto: Rose Aarnoudse

Dit paneel met twee Arubaanse soldaten is te zien op de expositie van het Nationale Archief over de Tweede Wereldoorlog.

Het project om het erfgoed van de Tweede Wereldoorlog openbaar te maken, is twee jaar geleden begonnen. Medewerkers van het archief verzamelden en inventariseerden eerst alle informatie. Deze werd opgeslagen in een database, zodat ook toekomstige generaties en

onderzoekers over de informatie kunnen beschikken. Er leven nu nog enkele mensen uit die tijd op Aruba. Zij waren tijdens de oorlog een jaar of acht en hebben alles meegemaakt. Aan de hand van hun verhalen is het archief nog meer te weten gekomen.

De expositie is vanaf 18 maart geopend op iedere doordeweekse dag van tien uur 's ochtends tot vijf uur 's middags. Als grotere groepen de expositie willen bezoeken, kunnen ze een aparte afspraak maken. Het archief kan dan, indien gewenst, de openingstijden aanpassen.

Cellina Williams winnares verkiezingen jeugdparlement

ORANJESTAD — Cellina Williams (14) heeft de schoolverkiezingen voor het jeugdparlement gewonnen. Dit is maandag tijdens een ceremonie bij de Educacion Profesional Intermedio (EPI) bekendgemaakt.

"Ik kan het niet geloven", zei Williams in een reactie op haar verkiezing. Ze heeft de meeste stemmen gekregen en wordt daarom afgevaardigd voor het jeugdparlement. De tiener is blij dat zij op deze manier de jeugd van Aruba kan helpen.

Williams zit momenteel in de examenklas van Filomena College. Ze heeft haar leven goed in balans, vertelt ze aan *Amigoe*. Naast haar school heeft ze ook nog een dagelijkse parttime baan bij YMCA. Ze is daar huiswerkbegeleidster voor basisschoolleerlingen. Ondanks dat ze veel campagne heeft gevoerd tijdens de schoolverkiezingen, verwachtte Williams niet de winnares te zijn van de verkiezingen. "Ik heb er hard voor gewerkt, dat geef ik toe. Ik heb letterlijk met iedereen op mijn school gesproken", laat de toekomstige jeugdparlementariër weten. Ze vertelt ook dat ze zonder de steun van haar ouders en haar mentor niet zo ver was gekomen. Williams



Foto: Shante Cynulkenicz

Alle deelnemers van de schoolverkiezingen ontvingen gister een certificaat van de commissie van het jeugdparlement.

wil graag aan alle jongeren de boodschap meegeven om een poging te doen om aan de deze verkiezingen voor het jeugdparlement mee te doen. "Dit is je kans om verandering te brengen in veel dingen die betrekking hebben op de jeugd."

Stemmen
Jean-Dihno Trappenberg is al zeven jaar voorzitter van de commissie voor de schoolverkiezingen. Hij meldt dat

dit jaar veel meer leerlingen de moeite hebben genomen om te stemmen voor de deelnemers voor het jeugdparlement. Ze hebben in totaal ongeveer 4000 leerlingen gestemd. Volgens Trappenberg waren het er veel minder vorig jaar. Trappenberg vertelt dat de commissie haar best gaat doen om jongeren komend jaar te blijven motiveren om aan de verkiezingen mee te doen. "Het is heel belangrijk dat jongeren weten

hoeveel ze kunnen betekenen voor de Arubaanse jeugd door deel te nemen aan dit soort verkiezingen."

Tijdens de ceremonie bij EPI werden ook alle docenten van de scholen met een certificaat en geschenk bedankt voor hun steun en hulp tijdens de campagne. Williams ging zelf ook niet met lege handen naar huis. Ze won een brunch voor twee personen en een mp3-speler.

Beckham kan WK vergeten

TURKU — David Beckham is gisteren, nog geen 24 uur nadat hij in Milaan een achillespees scheurde, met succes geopereerd in Finland. Deelneming aan het wereldkampioenschap in Zuid-Afrika kan hij echter uit zijn hoofd zetten. Sakari Orava voerde de ingreep uit op de afdeling sportblessures van het Mehiläinen-ziekenhuis in Turku.

De orthopedisch chirurg verklaarde na afloop dat alles goed is verlopen. De operatie duurde nog geen uur. De 34-jarige middenvelder van AC Milan moet nog een nacht in de Finse kliniek blijven. Zijn geopereerde voet zal gedurende zes tot acht weken worden gefixeerd. Daarna mag Beckham met hulp van de fysiotherapeut beginnen met de echte revalidatie.

Orava, die veel topsporters tot zijn cliënten mag rekenen, had al laten weten dat het 'onzeker' was of Beckham tijdig zou kunnen herstellen voor het WK. Na de operatie, die schade gezien hebbend, sloot



David Beckham bij aankomst in Finland.

hij dat uit. "Het WK is nu een tamelijk onrealistisch doel. Genezing kost veel tijd", stelde de Finse specialist. Hij omschreef de operatie als een routine-

klus. Beckham verdraaide zondagavond zijn linkerenkel in de slotfase van de wedstrijd tegen Chievo. Hij strompelde zelf nog van het veld en werd

daarna op een brancard gelegd en in een ambulance afgevoerd. Het bange vermoeden van een achillespeesruptuur werd al vrij snel bevestigd.

Foto: AFP

Jurado redt Atletico

MADRID — Atletico Madrid heeft gisteravond in de Spaanse voetbalcompetitie met 1-0 gewonnen van Osasuna. Pas in de slotfase konden de Madrilenen puntenverlies voor eigen publiek voorkomen.

Middenvelder Jose Manuel Jurado was de redder. Hij scoorde in de 79e minuut na een pass van de Argentijnse vedette Sergio Agüero. Het

was zijn zesde treffer van het seizoen en de belangrijkste, maar ook nog een heel mooie. Atletico speelde meer dan een halfuur met tien man. De Portugese veteraan Simão Sabrosa kreeg in de 57e minuut zijn tweede gele kaart voor een overtreding op Osasuna-verdediger Cesar Azpilicueta. Halverwege de eerste helft had hij diens Iraanse ploeggenoot Javad

Nekounam al te grazen genomen. Door de zege kwam Atletico op 34 punten uit 26 duels. Daarmee is de club Osasuna, ook een redelijk stabiele middenmoter dit seizoen, gepasseerd. Europees voetbal behoort nog tot de mogelijkheden. Het verschil met 'grote broer' Real Madrid, de koploper in de Primera División met FC Barcelona, is liefst 31 punten.

AGOVV wint met tien man

RIJSWIJK — AGOVV heeft de inhaalwedstrijd in de Jupiler League tegen Emmen gisteravond met 3-1 gewonnen, een nuttige zege om straks eventueel te mogen meedoen aan de play-offs. De Apeldoornse ploeg deed dat bovendien grotendeels met tien man. Chiro N'Toko kreeg vijf minuten voor rust rood wegens het neerleggen van de doorgebroken Ruud ter Heide.

De thuisclub leidde toen pas met 1-0 door een fraaie tref-

fer van Nacer Chadli, zijn veertiende van het seizoen. Hij scoorde uit een vrije trap. De opponent uit Drenthe profiteerde in de tweede helft maar heel even van het personele overwicht. Roy Stroeve maakte gelijk. De Emmense hoop op een goed resultaat duurde welgeteld drie minuten. Jop van der Linden zette AGOVV opnieuw op voorsprong. Paul Mulders besliste het duel halverwege de tweede helft. Veendam, dat door de lange winter in Groningen ver-

scheidene duels zag afgelast, boekte de eerste zege van 2010. Dat ging voor eigen publiek ten koste van FC Dordrecht: 2-1. Michael de Leeuw maakte beide doelpunten voor de gastheren na rust. Zijn teller staat inmiddels al op 16. Invaller Género Zeefuik deed iets terug. Bij Veendam maakte aanvoerder Gerard Wiekens zijn rentree. De routinier voelde zich door het conflict van Veendam met sponsor Jans Norder enige tijd niet tot voetballen in staat.

Londen, Peking en Chorzow willen WK atletiek

DOHA — Londen, Peking en het Poolse Chorzow hebben zich bij de internationale atletiekfederatie IAAF gemeld voor de organisatie van de wereldkampioenschappen atletiek in 2015. Dat heeft de IAAF gisteren in Doha bekendgemaakt.

Londen en Peking hebben de Olympische Spelen als rugensteun. Peking was gastheer van de Spelen in 2008, waar de Jamaicaanse sprinter

ter Usain Bolt imponeerde met drie olympische titels en drie wereldrecords. Londen is in 2012 de organisator van de komende Olympische Spelen. Chorzow wordt als outsider gezien. In 2011 zijn de wereldkampioenschappen atletiek in het Zuid-Koreaanse Daegu, twee jaar later is Moskou de plaats van handeling. De IAAF neemt in november een beslissing over welke stad de WK in 2015 mag organiseren.

Liverpool gemakkelijk langs Portsmouth

LIVERPOOL — Liverpool heeft gisteravond voor eigen publiek in de Premier League gemakkelijk gewonnen van Portsmouth. Het duel met de hekkensluiter die zowel financieel als sportief in nood verkeert, eindigde op Anfield Road in 4-1.

De thuisclub scoorde voor rust in een tijdsbestek van zes minuten driemaal. De Spanjaard Fernando Torres, Ryan Babel, die een basisplaats had, en Alberto Aquilani maakten de treffers. Een kwartier voor tijd trof Torres met een bekeken schuiver nogmaals

doel. Dirk Kuijt zag vanaf de reservebank, dat het goed was. De Nederlandse aanvaller genoot van een rustdag en mocht het trainingspak aanhouden.

Dat gold niet voor de Nederlandse Ghanees Quincy Owusu-Abeyie bij Portsmouth. Coach Avram Grant had de bij Ajax opgeleide vleugelaanvaller het laatste kwartier nodig toen hooguit de eer nog te red-den viel. Dat deed Nadir Belhadj uiteindelijk. Aaron Mokoena, een andere oud-Ajacië, mocht een halfuurtje meedoen. Nwankwo Kanu kreeg geen speeltminuten.

Rusland eert medaillewinnaars



De Russische olympische ploeg op bezoek bij president Medvedev.

MOSKOU — De Russische medaillewinnaars tijdens de Olympische Spelen in Vancouver zijn gisteren door president Dmitri Medvedev in het zonnetje gezet. Tegelijkertijd hield Medvedev in Moskou Russische sportofficials verantwoordelijk voor het slechtste resultaat ooit van de Russen op de Winter spelen. Rusland won slechts 15 medailles, waarvan drie gouden. Met de Olympische Spelen in Sotsji (2014) in het vooruitzicht kondigde Medvedev alvast diverse

ontslagen bij sportbonden aan. Schaatsers Ivan Skobrev, biatleet Ivan Tsjerezov en kunstrijder Jevgeni Ploesjenko kregen een eervolle onderscheiding van Medvedev. "Julie hebben geweldige gepresteerd onder moeilijke omstandigheden", hield de president de sporters voor. "Julie prestaties hebben niet geleden onder de slechte organisatie en voorbereiding waarvoor de officials verantwoordelijk zijn geweest." Vertegenwoordigers van

de wintersportbonden ontbraken op het feestje in het Kremlin. Ploesjenko gaf de Russische bond nog een trap na. "Ik ben op het ijs teruggekeerd om een medaille voor Rusland te winnen, maar de bond reageerde niet."

Ik heb geen financiële en facilitaire ondersteuning gekregen. Hetzelfde gold voor mijn coach", tekende het persbureau *Interfax* op uit de mond van de winnaar van het zilver.

Foto: Reuters

Chelsea moet Mourinho opzij zetten

LONDEN — Om eindelijk een keer toe te slaan in de Champions League moet Chelsea vandaag een lastige klip en een oude bekende zien te omzeilen. De Londense topploeg moet op Stamford Bridge een achterstand van 2-1 tegen de Italiaanse koploper Internazionale zien goed te maken om de kwartfinales te bereiken.

Het wordt een beladen duel. Inter wordt tegenwoordig geleid door Jose Mourinho, die grote successen vierde met Chelsea maar daar in 2007 moest vertrekken. Het lukte Mourinho, eerder winnaar van de Champions League met FC Porto, niet aan de eis van de steenrijke eigenaar Roman Abramovitsj te voldoen om de

Champions League binnen te halen. Carlo Ancelotti, eerder als trainer van AC Milan geregeld in de clinch met Mourinho, moet daar nu wel voor zorgen. "Ik heb niets te bewijzen bij Chelsea", zei Mourinho gisteravond bij aankomst. "Ik ben verder gegaan met het winnen van belangrijke prijzen, Chelsea heeft nog een keer de FA Cup gewonnen", sneerde de Portugees naar zijn oude werkgever. Het Spaanse Sevilla staat op de rand van de kwartfinale. Het speelde eerder bij CSKA Moskou met 1-1 gelijk. Dat betekent dat een 0-0 vanavond tegen Russen in eigen huis voldoende is om voor het eerst in de clubgeschiedenis de laatste acht van het belangrijkste Europese bekertoernooi te bereiken.

Acht hoofdklassers extra in KNVB-beker

ZEIST — Het bestuur amateurvoetbal van de KNVB heeft gisteravond besloten in het seizoen 2010-2011 acht hoofdklassers toe te voegen aan de eerste ronde van de strijd om de KNVB-beker. Het bestuursbesluit volgt op de beslissing van het bestuur betaald voetbal van de KNVB voor het komende seizoen vier extra plaatsen in te ruimen in de tweede ronde van de KNVB-beker. In de eerste ronde van het

bekertoernooi zijn daardoor acht extra plaatsen beschikbaar gekomen. De hooggeplaatste clubs in elk van de zes hoofdklassen (zaterdag en zondag) die nog niet in aanmerking komen voor deelname aan de KNVB-beker krijgen nu een van de extra plekken toegewezen. Van de overige twee tickets gaat er één naar de zaterdag- en één naar de zondaghoofdklasse, meldt de KNVB.

Hiddink gepresenteerd in Turkije

ISTANBUL — Guus Hiddink is gistermiddag in Istanbul gepresenteerd als bondscoach van Turkije. De 63-jarige trainer heeft bij de Turkse voetbalbond een contract tot en met het Europees kampioenschap in 2012 ondertekend.

Officieel begint Hiddink in augustus aan de klus. Momenteel staat hij nog onder contract bij de Russische voetbalbond. Afgelopen week liet hij de kans liggen als bondscoach van Ivoorkust aan zijn vierde WK te beginnen. Hiddink werkte eerder in Turkije. Hij was er begin jaren negentig trainer van de topclub Fenerbahce. Die club verliet hij vervolgens al snel weer voor het Spaanse Valencia.

Hiddink begint met Turkije in september aan de EK-kwalificatiestrijd. De Turken zijn in groep A ingedeeld met Duitsland, Oostenrijk, België, Kazachstan en Azerbeidzjan. Voorzitter Mahmut Özgener van de Turkse voetbalbond sprak gisteren trotse woorden tot Hiddink. "Met zijn komst is een nieuw tijdperk aangebroken. We hebben een grenzeloos vertrouwen in Hiddink. We gaan werken aan stabiliteit



Guus Hiddink (l) met de president van de Turkse Voetbal Federatie Mahmut Ozgener.

en nieuwe successen." Hiddink gaf aan zich volledig op de Turkse nationale ploeg te gaan richten. "Dat is ook de reden dat ik geen andere baan aanneem voor het WK in Zuid-Afrika", hield hij zijn Turkse gehoor voor. De

Achterhoeker gaf aan dat de toekomst van het Turkse voetbal er goed uitziet, ondanks dat de nationale ploeg zich niet voor het WK wist te kwalificeren. "Kwalificatie voor de EK in 2012 is het doel."

Foto: AFP

Haase naar tweede ronde

CALTANISSETTA — Robin Haase heeft de tweede ronde bereikt van de challenger in de Italiaanse plaats Caltanissetta.

De Nederlandse tennisser won gisteren in een heroïsch duel van de als zevende geplaatste Spanjaard David Marrero: 2-6, 7-6 (7-3) en 7-6 (9-7). Zijn volgende opponent is diens landgenoot Adrian Menendez-Maceiras Jesse Huta Galung redde het niet. Hij verloor zijn openingspartij tegen de Spanjaard Albert Ramos-Vinolas in twee sets: 4-6 en 3-6.

Kuipers en Blom fluiten in EL

ZEIST — Björn Kuipers en Kevin Blom leiden donderdag een wedstrijd in de Europa League. Dat maakte de voetbalbond KNVB vandaag bekend.

Kuipers is scheidsrechter bij het duel tussen het Engelse Fulham en het Italiaanse Juventus. Juventus won de eerste wedstrijd met 3-1. Blom mag van de UEFA naar Duitsland, waar hij de leiding heeft bij Werder Bremen - Valencia. Het eerste duel eindigde onbeslist: 1-1.

Klejbanova schakelt Clijsters uit

INDIAN WELLS — Kim Clijsters is gisteren uitgeschakeld in Indian Wells. De Belgische tennisster verloor in de derde ronde van Alisa Klejbanova uit Rusland met 6-4, 1-6 en 7-6 (4).

Clijsters nam in de beslissende tiebreak een voorsprong van 4-0, maar de als veertiende geplaatste speelster wist de wedstrijd niet in haar voordeel te beslissen.

"Ik heb de wedstrijd uit handen gegeven", constateerde Clijsters. "Tijdens de wat langere slagenwisselingen zette zij mij goed onder druk."

Ook voor Victoria Azarenka zit het toernooi erop. De Wit-Russische, nummer drie van de plaatsingslijst, liet zich in twee sets verrassen door de Spaanse Maria Jose Martinez Sanchez: 7-6 (4) en 6-2.

In het mannentoernooi plaatste Rafael Nadal zich eenvoudig voor de vierde ronde. De Spanjaard, die in Indian Wells zijn rentree maakt na een knieblessure, gunde de Kroaat Mario Ancic maar vier games: 6-2 en 6-2. Nadal



Foto: AFP

Alisa Klejbanova.

is als derde geplaatst. Ook Novak Djokovic zegevierde. De Duitser Philipp Kohl-

schreiber maakte het de Serviër (2) wel lastig: 6-3, 2-6 en 7-6 (3).

EURO

Positief

AMSTERDAM — De Europese aandelenbeurzen hebben vanochtend hun winsten uitgebreid. Het herstel, na verliezen gisteren, volgde op de hogere slotstanden van de Amerikaanse beurzen. De S&P 500-index sloot gisteren op de hoogste stand in anderhalf jaar.

De AEX-index in Amsterdam noteerde vlak voor het middaguur 0,9 procent hoger op 338,12 punten. De MidKap-index ging 0,6 procent omhoog tot 543,62 punten. De beurzen in Frankfurt, Londen en Parijs boekten winsten tot 0,9 procent.

De stemming werd niet beïnvloed door een cijfer over de Duitse economie. De ZEW-index, die het vertrouwen van beleggers in de economie meet, daalde in maart tot 44,5 punten.

Olieconcern Shell stond vandaag in de belangstelling van beleggers. De oliegi-gant maakte de strategie voor de komende jaren bekend. Shell wil onder meer de upstream-productie de komende twee jaar met 11 procent opvoeren naar 3,5 miljoen vaten per dag. De raffinagecapaciteit wordt juist met 15 procent verlaagd en Shell wil een derde van de retailactiviteiten afstoten. Het bedrijf mikt dit jaar op kostenbesparingen van een miljard dollar. Er gaan tegen eind 2011 nog eens tweeduizend banen weg. Shell noteerde 1,4 procent hoger.

De euro noteerde vanochtend 1,3690 dollar. Bij het slot van de Europese beurzen gisteren was de Europese munt 1,3675 dollar waard. Vandaag noteerde de euro op Curaçao 2,422 gulden.

TOKIO

Winstnemingen

TOKIO — De Japanse beurs sloot vandaag met verlies. Beleggers namen hun winsten na de rally van gisteren. Handelaren namen ook weinig risico's in afwachting van mededelingen van onder meer de Amerikaanse Federal Reserve en de centrale bank van Japan (BoJ) later deze week. Mogelijk neemt de BoJ maatregelen om de Japanse yen minder duur te maken.

De Nikkei-index sloot met een verlies van 0,3 procent op 10721,71 punten. Ook in het Zuid-Koreaanse Seoul was de stemming negatief. De Kospi-index verloor daar 0,1 procent. De Australische All Ordinaries boekte een lichte winst van 0,2 procent en in Hongkong stond de Hang Seng-index in de middaghandel op een verlies van 0,3 procent.

WALL STREET

Licht omhoog

NEW YORK — De beurzen op Wall Street zijn vandaag vlak tot licht positief geopend. Beleggers waren gunstig gestemd na de beter dan verwachte cijfers over het aantal in aanbouw genomen huizen in de Verenigde Staten en het aantal afgegeven bouwvergunningen. De cijfers waren slechter dan in januari, maar hoger dan analisten hadden verwacht. De handel is verder in afwachting van een verklaring van de Federal Reserve, het stelsel van Amerikaanse centrale banken. Die zal waarschijnlijk later op de dag een mededeling doen over de rentestand.

Kort na de opening stond de toonaangevende Dow-Jones-index op 10.647 punten, een winst van 0,1 procent. De S&P 500-index noteerde een plus van 0,2 procent op 1152 punten. De technologiebeurs Nasdaq kreeg er 0,2 procent bij tot 2367 punten. Het aantal in aanbouw genomen huizen ging in februari omlaag tot 575.000 op jaarbasis van een naar boven bijgestelde 611.000 in januari. Analisten hadden gerekend op 570.000 woningen. Het aantal bouwvergunningen daalde tot 612.000, iets lager dan de verwachting.

Sociale zekerheid redelijk op orde

CPB: 29 miljard euro structureel bezuinigen

DEN HAAG — De overheidsfinanciën lopen op langere termijn volledig uit de hand. Tot aan 2015 zijn daarom voor 29 miljard euro aan structurele bezuinigingen noodzakelijk. Gemiddeld betekent dat 1750 euro per Nederlander.

Dat blijkt vandaag uit een verkenning van het Centraal Planbureau (CPB) van de economische ontwikkelingen in de volgende kabinetsperiode. Het CPB voorspelt voor 2015 een begrotingstekort van 2,9 procent van het bruto binnenlands product, terwijl dan een overschot van 1,5 procent nodig is om te voorkomen dat later de overheidsfinanciën ontploeren en de staatsschuld explodeert. De rekenmeesters spreken in hun verkenning van een forse opgave, vergelijkbaar met die aan het begin van de jaren tachtig, die de komende kabinetsperiodes een grote inzet van politici vraagt. De sociale zekerheid is, met uitzondering van de Wajong-uitkering voor mensen die van jongs af aan gehandicapt zijn, redelijk op orde. Dat zei directeur Coen Teulings

van het CPB vandaag in een toelichting op verkenningen van de economische ontwikkelingen, waarmee volgende kabinetten te maken krijgen. Teulings noemde de woningmarkt, zorg, verkeer, ontslagrecht en pensioen als terreinen waar de komende tijd vooral knelpunten opgelost moeten worden.

De VVD wil onder meer bezuinigen op de sociale zekerheid om de gigantische overheidstekorten aan te pakken. De liberalen willen ook hard snijden in de overheidsbureaucratie en ontwikkelingssamenwerking. Tornaai aan de hypotheek-renteaftrek is voor de partij 'niet bespreekbaar'. Dat zei VVD-Tweede Kamerlid Frans Weekers vandaag in een reactie op CPB-cijfers over de Nederlandse economie. De VVD wil lastenver-

zwaren in de zorg teruggeven aan de burger, wat betekent dat de uiteindelijke bezuinigingsopgave nog fors wordt dan de 29 miljard die het CPB heeft berekend. "Drastisch hervormen", is de oplossing, aldus Weekers. "We willen een structureel begrotingsevenwicht. Geen zachte heelmeesters want die maken maar stinkende wonden."

Hij vindt dat er in elk geval in de Wajong kan worden gesneden. Die uitkering voor mensen die al vanaf jong gehandicapt zijn kan worden gecombineerd met de bijstand. Ook het scheefwonen in de woningmarkt moet aangepakt, aldus de VVD.

Doe-kabinet nodig

De voorspellingen van het Centraal Planbureau laten zich volgens D66-leider Alexander Pechtold lezen als een vacature. "Nederland zoekt een doe-kabinet", aldus Pechtold. "De boel de boel laten is geen optie. De politiek moet

ontwaken uit haar hervormingsslaap en eerlijk zijn over de grote opdracht waarvoor we staan."

D66 wil niet alleen bezuinigen, maar vooral ook structurele hervormingen doorvoeren en de economische groei verhogen door te investeren in kennis en onderwijs. "We moeten ervoor zorgen dat er meer mensen aan het werk komen door onze arbeidsmarkt te hervormen. Bovendien moeten we onze jongeren zo opleiden dat ze aan het werk komen en onze ouderen zo bijscholen dat ze aan het werk blijven. We moeten de koek groter maken in plaats van een steeds kleinere koek te verdelen."

Hoewel de werkloosheid in Nederland lager is dan het Europese gemiddelde, maakt Pechtold zich zorgen over de geringe daling de komende jaren. "In Denemarken bijvoorbeeld daalt de werkloosheid sneller, omdat de Denen een flexibeler stelsel hebben."



Jean-Claude Trichet (l) vlak voor de bijeenkomst in Brussel, in gesprek met de Griekse Minister van Financiën Giorgios Papaconstantinou.

BRUSSEL — De ministers van Financiën van de eurolanden zijn het gisteravond in Brussel technisch vrijwel eens geworden over een reddingsplan voor Griekenland. De EU-leiders moeten er volgende week tijdens een top nog mee instemmen.

De eurolanden zullen het in financiële nood verkerende Griekenland zo nodig bijspringen, maar het zal de belastingbetaler geen geld kosten. Athene moet voor de hulp 'zwaar betalen', heeft demissionair minister van Financiën Jan Kees de Jager na afloop van het beraad gezegd. Op dit moment heeft Griekenland, dat kampt met een torenhoog begrotingstekort, overigens nog niet om financiële hulp gevraagd. Het is volgens De Jager ook nog steeds niet zeker dat dat gebeurt. De Jager wilde niet precies zeggen waaruit de beoogde steunmaatregelen bestaan, maar het gaat om leningen van andere eurolanden of garanties. Daarbij gelden strenge voorwaarden. Zo moet Griekenland na het verlenen van de steun weer zo snel mogelijk op de markt kapitaal kunnen aantrekken. Ook moet de regering in

Athene een 'risico-opslag' betalen, zodat de overige eurolanden voldoende terugkrijgen voor hun steun, aldus De Jager. De minister kondigde aan dat hij, mede gezien de demissionaire status van het kabinet, een voorbehoud heeft gemaakt bij de voorstellen en er deze week eerst nog met de Tweede Kamer

over wil praten. Die staat tot dusver op het standpunt dat Athene niet bij de eurolanden moet aankloppen, maar bij het Internationaal Monetair Fonds (IMF). Griekenland heeft een begrotingstekort van bijna 13 procent, bijna vier maal zoveel als volgens de EU-regels is toegestaan. Het dreigt daar-

door het vertrouwen van de kapitaalmarkten te verliezen en brengt ook de positie van de euro in gevaar. De EU heeft Griekenland eerder al opgedragen zijn tekort snel weer onder de EU-limiet te brengen. Over de door Athene aangekondigde besparingen zijn de EU-landen begin-sel tevreden, aldus De Jager.

Bewuster beleggen

AMSTERDAM — De Nederlandsche Bank (DNB) vindt dat de pensioenfondsen bewuster moeten beleggen. De centrale bank heeft dat in een brief aan de fondsen laten weten.

Volgens DNB berekenen pensioenfondsen niet altijd goed hoe hoog het vereiste eigen vermogen is. Hierdoor ontbreekt een goed zicht op het geld dat de fondsen moeten reserveren om garant te kunnen staan voor risico's die met het beleggen gepaard gaan.

Ook ziet DNB dat er onvoldoende aandacht is voor de beleggingsstrategie van fondsen in relatie tot de kenmerken van het fonds. Hierdoor kan het risicoprofiel op gespannen voet komen te

staan met de belangen van de deelnemers. De centrale bank baseert de oproep op een eigen onderzoek. In september bleek al dat enkele pensioenfondsen de risico's waaraan zij in hun beleggingsbeleid blootstaan, onderschatten. Uit het onderzoek kwam naar voren dat de beleggingsverliezen in 2008 niet alleen waren veroorzaakt door de financiële crisis, maar ook waren terug te voeren op de uitvoering van het beleggingsbeleid. In de brief meldt DNB dat er inmiddels met individuele fondsen is besproken hoe de tekortkomingen in het beleggingsbeleid werden veroorzaakt. Welke fondsen dit zijn, maakt DNB niet bekend. De pensioenkeuzes hebben nadat het onderzoek bekend werd al beterschap beloofd.

Brussel wil geld terug van Nederland

BRUSSEL — De Europese Commissie wil een slordige 17 miljoen euro aan verkeerd bestede EU-landbouw gelden terugkrijgen van Nederland.

Volgens het dagelijks bestuur van de EU deugde onder meer de controle op de subsidies niet. Eurocommissaris Dacian Ciolos (Landbouw) heeft dat vandaag bekendgemaakt. In totaal wil

Brussel 346,5 miljoen euro aan landbouwbijdragen terug van lidstaten wegens fouten bij de besteding of controle ervan. Naast Nederland moeten Spanje (47,5 miljoen), Polen (92 miljoen), Griekenland (105,5 miljoen) en het Verenigd Koninkrijk (14,2 miljoen) flinke bedragen retourneren. Het geld komt weer in de EU-begroting.

100 miljoen betalingen via iDeal

AMSTERDAM — Ergens deze maand is in Nederland de honderd miljoenste betaling via iDeal, het betalingsstelsel voor aankopen op internet, gedaan. Dat meldde Currence, de organisatie achter iDeal, vandaag.

Het systeem bestaat sinds oktober 2005 en is sindsdien bezig aan een gestage opmars. In die tijd is voor ongeveer 7,5 miljard euro verrekend met iDeal, waarvan 3,5 miljard euro in het afgelopen jaar. Het ging daarbij om ongeveer 45 miljoen transacties. Ter vergelijking; in 2006 liepen ongeveer vijf miljoen

betaling via iDeal. Het afgelopen jaar werd gemiddeld 75,64 euro afgerekend via het systeem. "In de loop der jaren lag dat bedrag tussen de 75 en 80 euro", aldus een woordvoerder van Currence. Uit onderzoek van de organisatie blijkt dat consumenten graag betalen via iDeal omdat dit via de eigen bank loopt, wat vertrouwen geeft. Het systeem werkt tot nu toe alleen in Nederland. "We hopen dat andere landen het ook gaan gebruiken", aldus de woordvoerder. Maar er hebben zich nog geen landen gemeld.

Vraagtekens bij op hol geslagen Prius

LOS ANGELES — Toyota zet vraagtekens bij het verhaal over de Prius die vorige week op hol sloeg op een snelweg in Californië. Onderzoek van de auto heeft volgens het Japanse autoconcern niets opgeleverd dat het verhaal van de 61-jarige bestuurder ondersteunt. Volgens de 61-jarige James Sikes begon zijn Prius vorige week maandag uit zichzelf steeds sneller te rijden

en lukte het hem niet zelf de auto tot stilstand te brengen. Zijn verhaal werd breed uitgemeten in de pers. Maar volgens Toyota komen zijn verklaring en de bevindingen uit het onderzoek niet met elkaar overeen.

"We noemen hem geen leugenaar en we spreken geen oordeel uit over wat hij wel of niet heeft gedaan", aldus een woordvoerder van Toyota.

39 miljoen voor bankbestuurders

FRANKFURT — Deutsche Bank heeft de bestuurders fors beloofd voor de prestaties in het afgelopen jaar. De acht leden van de raad van bestuur ontvingen in totaal 38,98 miljoen euro, zo blijkt uit het vandaag gepubliceerde jaarverslag van de Duitse bankgigant.

In 2008, het jaar waarin Deutsche Bank een miljardenverlies leed door de kredietcrisis, kregen vijf leden

van de raad van bestuur een beloning van in totaal 4,48 miljoen euro. Het afgelopen jaar boekte het concern een nettowinst van 5 miljard euro.

Topverdiener is bestuursvoorzitter Josef Ackermann. Zijn beloning kwam uit op 9,55 miljoen euro. Ongeveer 70 procent daarvan is afhankelijk van de resultaten van Deutsche Bank en zal later worden uitbetaald.

NEW YORK				AMSTERDAM			
	PREV.	16-Mar		PREV.	16-Mar		
DOW JONES	10642.15	10650.24	AEX	335.11	338.13		
S&P 500	1150.51	1153.35	AEGON NV	4.78	4.82		
NASDAQ	2362.21	2366.17	AHOLD NV	9.73	9.79		
RUSSELL 2000	674.41	674.46	AIR FRANCE-KLM	10.77	10.97		
EAFE USD	1574.25	1559.59	AKZO NOBEL	40.91	41.28		
SPDR S&P 500 ETF	115.49	115.81	ASML HOLDING NV	24.38	24.60		
SPDR DJIA TRUST	106.57	106.69	CORIO NV	46.95	47.36		
S&P 500 INDEX	1150.51	1153.35	DANONE	43.69	43.84		
AMAZON.COM INC	131.13	131.29	DSM (KONIN)	32.38	32.54		
AMERICAN EXPRESS	40.70	40.79	FORTIS	2.67	2.66		
BIOGEN IDEC INC	58.90	59.46	HAL TRUST	75.02	76.00		
CISCO SYSTEMS	26.08	26.15	HEINEKEN NV	37.64	37.92		
CITIGROUP INC	3.89	3.98	ING GROEP NV-CVA	7.13	7.25		
WALT DISNEY CO	33.72	33.66	INTECH NV	23.48	23.70		
EBAY INC	26.28	26.39	KPN (KONIN) NV	11.70	11.60		
ENZON PHARMACEUT	10.05	9.99	KONINKLIJKE PHIL	23.80	23.96		
GENERAL ELECTRIC	17.29	17.62	REED ELSEVIER	8.45	8.52		
GOOGLE INC-CL A	563.18	566.22	REXEL SA	10.50	10.50		
HEWLETT-PACKARD	52.42	52.25	ROBECO NV	21.37	21.41		
HOME DEPOT INC	32.69	32.66	ROLUNCO NV	18.47	18.49		
IBM	127.83	127.79	RORENTO NV	45.98	46.03		
INTEL CORP	21.17	21.76	ROYAL DUTCH SH-A	21.07	21.37		
JOHNSON & JOHNSON	64.57	64.61	TNT NV	20.28	20.31		
MEDTRONIC INC	45.81	45.30	TOMTOM	6.22	6.23		
MICROSOFT CORP	29.29	29.30	UNILEVER NV-CVA	22.34	22.53		
3M CO	81.26	81.02	WESSANEN NV	2.77	2.78		
MOTOROLA INC	7.03	7.18	WOLTERS KLUWER	15.59	16.00		
NVIDIA CORP	17.16	17.62	PV-STEWART HLDGS	158.30	158.11		
PFIZER INC	17.26	17.33	ETFS	15.54	15.56		
PROCTER & GAMBLE	63.70	63.84	SPDR-FINL SELECT	45.85	45.95		
QUALCOMM INC	38.87	38.60	ISHARES-DJ DIV	66.16	66.21		
ROYAL DUTCH-ADR	57.93	58.70	ISHARES-DJ HEALT	58.70	58.81		
SCHLUMBERGER LTD	64.31	64.83	ISHARES-DJ CN GD	42.16	42.43		
SPRINT NEXTEL CO	3.59	3.59	ISHARES-MSCI PAC	59.32	59.40		
SYSCO CORP	28.86	28.77	ISHARES-SP500 GR	37.88	38.18		
TEXAS INSTRUMENT	23.94	24.33	ISHARES-S&P EURO	23.24	23.53		
TIME WARNER INC	30.46	30.79	POWERSHARES DB C	47.24	47.34		
VISA INC-CLASS A	92.41	91.65	POWER-SH-QQQ	18.55	18.55		
YAHOO! INC	16.46	16.33	FUNDS	21.82	21.82		
			HEND PAN EUR SM	73.19	73.19		
			HEND JAP SM CO	23.04	23.04		
			HEND PAC EQUITY	29.61	29.61		
			HEND CONT EUR EQ				
			HEND GLOBAL TECH				
CURRENCIES	PREV.	16-Mar	HEND JAP SM CO	21.82	21.82		
YENUSD	90.50	90.320	HEND PAC EQUITY	73.19	73.19		
USD/EUR	1.367	1.374	HEND CONT EUR EQ	23.04	23.04		
CANUSD	1.022	1.015	HEND GLOBAL TECH	29.61	29.61		

A Standard Of Excellence Since 1916



MCB
MADURO & CURIEL'S BANK N.V.
Private Client Services

Scharloeweg 31

P.O. Box 305, Curaçao, Netherlands Antilles
Tel. 466-1818, Fax. 466-1633
e-mail: pcs@mc-bank.com
website: www.mc-bank.com



Aruba is Beautiful!
...And Clean...

Support:

**Fundacion
Aruba Limpi**

☎ 583-8383

Marinefregat schakelt negen piraten uit

DEN HAAG — Het Nederlandse marinefregat Hr.Ms. Tromp heeft in de wateren bij Somalië drie bootjes met negen vermoedelijke piraten ontwapend. De verdachten worden na verhoor op een bereikbare afstand van de kust van het Oost-Afrikaanse land in een van hun bootjes gezet. Dat heeft het ministerie van Defensie vandaag gemeld.

De vele wapens die de mannen bij zich hadden, waaronder zes machinegeweren (AK-47), een raketwerper en messen, zijn in beslag genomen. Dat geldt ook voor piraterijspullen als ladders en satelliettelefoons. De munitie is overboord gezet. Een van de bootjes is al vernietigd, de

andere zogeheten skiff wordt nog vernietigd. De Tromp doet mee aan de Europese missie Atalanta, die erop is gericht voedsel- en koopvaardischepen in de ge-raterijspullen als ladders en satelliettelefoons. De munitie is overboord gezet. Een van de bootjes is al vernietigd, de

Het fregat kreeg opdracht de piratenbootjes onschadelijk te maken nadat patrouille-vliegtuigen van Zweden en Luxemburg de groep zeero-vers na een mislukte pirate-rijpoging hadden ontdekt. De boordhelikopter van de Tromp slaagde er zondag in het 10 meter lange moe-derschip op ongeveer 750 kilometer van de Seychellen met waarschuwingsschoten te stoppen. Aan boord waren twee vermoedelijke piraten. Een speciale eenheid van het Korps Mariniers hield giste-ren tijdens een vervolgactie

zeven andere verdachten aan die op twee bijbehorende aan-valsbootjes zaten. Volgens het ministerie is het in lijn met de richtlijnen van de Europese Unie (EU) om de ontwapen-de verdachten na verhoor in een bootje te zetten, zodat ze zelf de Somalische kust kun-nen bereiken. Van berechting van zeerovers komt tot nu toe weinig terecht. De EU heeft daarover wel verdragen ge-sloten met landen in de regio, zoals Kenia. Nederland heeft de EU recent nog opgeroepen de problemen hiermee snel op te lossen.

Van Geel uit Kamer, Verhagen wil erin

DEN HAAG — CDA-fractie-leider Pieter van Geel keert na de verkiezingen niet terug in de Tweede Kamer. Zijn voorganger als fractievoorzitter, Maxime Verhagen, nu minister van Buitenlandse Zaken, is wel in voor een plaatsje op de CDA-kandidatenlijst voor de Kamer. Dat geldt ook voor CDA-staatssecretaris Jack de Vries. Hij kan in juni zijn debuut maken in de Tweede Kamer.

Oud-minister van Binnenlandse Kamer Johan Remkes (VVD) zal hij daar niet meer tegenkomen. De VVD-er heeft vandaag laten weten aan zijn laatste weken als Kamerlid te zijn begon-

nen. Wel wil hij voor zijn partij beschikbaar blijven in een andere rol. Oud-staatssecretaris Jet Bussemaker (Volksgezondheid) is ook niet te porren voor een terugkeer in de Tweede Kamer. Voor ze staatssecretaris werd, zat ze voor de PvdA in het parlement. Gisteren liet haar partijgenoot Frank Heemskerk ook al weten niet voor de Kamer te kiezen. Heemskerk was de afgelopen drie jaar staatssecretaris van Economische Zaken. Oud-staatssecretaris van Europese Zaken Frans Timmermans wil juist wel op de lijst voor de PvdA. Van 1998 tot februari 2007 zat hij al in de Tweede Kamer.

OM wil nieuw onderzoek voor ‘Bijenkorfmoeder’

AMSTERDAM — Het Openbaar Ministerie wil de 27-jarige J. van T. ter observatie laten opnemen in het Pieter Baan Centrum (PBC), om definitief klaarheid te laten brengen in de geestesgesteldheid van de vrouw. Van T. doodde op 22 oktober 2007 haar dochtertje van anderhalf door haar in warenhuis De Bijenkorf in de binnenstad van Amsterdam van vier hoog naar beneden te gooien. De vrouw sprong het kind achterna in een poging zichzelf van het leven te beroven, maar zij overleefde dit.

Het OM vorderde de PBC-opname vandaag bij het gerechtshof in Amsterdam, dat de strafzaak tegen Van T. in hoger beroep behandelt. De rechtbank legde de vrouw in maart vorig jaar tbs met dwangverpleging op. Van T. tekende tegen dit vonnis beroep aan, omdat zij meent dat tbs een veel te zware maatregel is. De psychose waarin zij ten tijde van het drama verkeerde, zou eenmalig zijn geweest. Van T.'s advocate, Nicole Cu-

velier, verzette zich tegen de zeven weken durende observatie in het PBC. Zij vroeg het hof een psychiater te benoemen, om hem haar cliënte opnieuw te laten onderzoeken. Eerder verdiepten al vier gedragsdeskundigen zich in de psyche van Van T. Zij kwamen tot uiteenlopende conclusies. Zo stelden twee deskundigen vast dat Van T. lijdt aan een persoonlijkheidsstoornis (borderline), terwijl de anderen haar psychose toeschreven aan het gebruik van afslank-

pillen. Tot enige gedragskun-dige behandeling van Van T. is het sinds de voor haar uitermate traumatische gebeurtenissen hoe dan ook nog niet gekomen. De vrouw zit opge-sloten in een huis van bewa-ning. Volgens advocate Cuvelier is dit verblijf funest voor de traumaverwerking. Zij noemde het ‘omnenselijk’ om haar cliënte nog langer in de cel te houden en vroeg het hof hier een einde aan te maken. Het hof willigde dit verzoek niet in. De rechtbank heeft Van T. tbs opgelegd en daarom is het niet verantwoord haar op vrije voeten te stellen, zo redeneerde het rechtscollege. Het hof besliste gisteren op de verzoeken tot nieuw onder-zoek van het OM en advocate Cuvelier. De inhoudelijke be-handeling van de zaak in ho-ger beroep zal naar verwach-tig pas in juni plaatsvinden.

Verdediging Boere vraagt straf te beperken

AKEN — De advocaten van de Nederlandse oorlogsmisda-diger Heinrich Boere hebben de rechtbank in Aken van-daag gevraagd om bij een ver-oordeling de gevangenisstraf van hun cliënt te beperken tot maximaal zeven jaar. Ze we-zen op verzachtende omstan-digheden die in hun ogen voor de Nederlander gelden. Maar eigenlijk kan Boere helemaal niet worden veroordeeld, vin-den ze. Boere moet zich in de Duitse stad verantwoorden voor de moorden in 1944 op de Bre-dase apotheker Frits Bick-nese, Teun de Groot en Frans Kusters. De Nederlander heeft bekend dat hij deze drie mannen heeft vermoord. Boere deed dat als lid van een speciale eenheid van de SS in Nederland als vergelding voor aanslagen op de Duit-sers, gepleegd door het verzet. Volgens Boere moest hij de misdrijven plegen, omdat hij het weigeren van de bevelen daartoe waarschijnlijk met de dood had moeten bekopen. De verdediging vindt eigenlijk dat het proces tegen Boere gewoon moet worden stopgezet. Advocaat Matthias Ramelow vindt dat de drie personen die Boere doodschoot, gezien de oorlogssituatie op dat moment in Nederland, toch rechtma-tig doodgeschoten zouden zijn. Aan de daden van Boere gingen immers acties van het verzet vooraf, concludeert de

raadsman. Ramelow bena-druchte verder dat de Neder-landse oorlogsmisdadiger in 1949 al in Amsterdam is ver-oordeeld tot de doodstraf die later werd omgezet in levens-lang. En volgens hem mag iemand niet twee keer voor hetzelfde worden berecht. Eerder betoogden de raads-mannen van Boere dat de Nederlander ‘niet anders kon’ dan zijn opdrachten voor de SS uitvoeren. Als onderbou-wing lazten de advocaten van Boere toen voor uit een oud verhoor uit 1946 van een medelid van het zogenoemde Sonderkommando Feldmeier, waarvan de Nederlander deel uitmaakte. Daaruit blijkt vol-gens advocaat Gordon Chris-tiansen dat de leden van deze bijzondere eenheid niet vrij-willig hun doelen liquideer-den. “Zij moesten een dienst-bevel opvolgen op straffe van de dood of het concentratie-kamp.” Het Openbaar Minis-terie in Duitsland heeft op 2 maart een levenslange gevan-genisstraf tegen Boere geëist. De Nederlander kan zich vol-gens aanklager Ulrich Maass, ondanks dat hij werd gedwon-gen bevelen op te volgen, niet beroepen op verzachtende omstandigheden. Hij meldde zich immers vrijwillig bij de SS in mei 1940 en deed dat nog eens bij het zogenoemde moordcommando Feldmeier in 1944. Uitspraak 23 maart.

CBS: Gezond leven blijft moeilijk

DEN HAAG — Een op de twee Nederlanders beweegt onvoldoende, een op de tien is veel te dik, een op de tien drinkt te veel alcohol en ruim een op de vier Nederlanders rookt.

Het lukt Nederlanders nauwelijks om gezonder te gaan leven, concludeert het Centraal Bureau voor de Statistiek (CBS) in een steekproef-onderzoek dat vandaag is gepresenteerd. Het onderzoek is gehouden onder ongeveer tienduizend mensen. Vorig jaar is er geen verbetering geboekt in het aantal mensen dat voldoende beweegt. Voor volwassenen ligt die norm op ongeveer een halfuur per dag, vijf dagen per week, fietsen, en/of bijvoorbeeld bewegen op het werk of in de huishouding. In 2009 voldeed ongeveer 56 procent aan de norm ‘gezond bewe-gen’. In de jaren ervoor was dat percentage hetzelfde. Het aantal mensen met ernstig overgewicht blijft toenemen.



Foto: AFP

Het lukt Nederlanders nauwelijks gezonder te leven.

Overmatig alcoholgebruik neemt niet af. Een op de tien Nederlanders drinkt mini-maal een dag in de week min-stens zes glazen alcohol. Een op de acht jongeren is zo'n

zware drinker. Bij vrouwen daalt het aantal rokers bo-ven de 25 jaar licht. Van alle vrouwen rookt 23 procent. Bij mannen ligt dat percentage op 31.

Aantal tips Milly rond 250

DORDRECHT — De poli-tie in Dordrecht heeft tot en met vandaag rond het middaguur circa 250 tips binnengekregen over de vermissing van de 12-jarige Milly Boele. “De hamvraag is of daar de gouden tip bij zit, maar dat is niet zo. We hebben nog geen doorbraak of een vermoeden waar ze

is”, aldus een woordvoerder vandaag. De politie zegt nog steeds rekening te houden met alle opties. “We weten echt niet wat er precies is gebeurd. Daarom blijven we ook ho-pen op nog meer tips”, aldus de zegsman. Het Dordtse meisje Milly verdween woensdagavond

spoorloos. Het tv-program-ma Opsporing Verzocht be-steedt vanavond aandacht aan de zaak, een dag later wordt de uitzending her-haald. SBS6 besteedde maandagavond in Hart van Nederland aandacht aan de verdwijning. De zender heeft een posteractie op gang gebracht.

Kroongetuige in ernstig conflict met justitie

dat het Openbaar Ministerie het recht op vervolging van La S. heeft verspeeld en wil dat zijn cliënt wordt vrijgelaten. De grieven van Peter la S. richten zich vooral tegen het Team Getuigenbescherming (TGB), een onderdeel van het Korps landelijke politiedien-sten dat onder regie van het Openbaar Ministerie kroongetuigen begeleidt en beveilig-t. “Ik ben voorgelegen, bedrogen, gemanipuleerd, geïntimideerd en bedreigd”, aldus La S. Hij wil dat de rechtbank een diep-gaand onderzoek instelt naar de misstanden. “Een dramatische verklaring”, zo kwalificeerde rechtbank-voorzitter Frits Lauwaars het betoog van de kroongetuige. Volgens zijn advocaat Jan Peter van Schaik bevindt La S. zich in ‘een noodtoestand’, waarover hij niet langer kon zwijgen. Van Schaik meent

lingen kwam het tot afspra-ken met justitie. De eerste overeenkomst betrof zijn be-scherming als kroongetuige. Daarna volgde een deal met het OM, waarin La S. werd toegezegd dat de strafeis in zijn eigen zaak (La S. heeft bekend actief betrokken te zijn geweest bij de moord op Kees Houtman in 2005) zou worden gehalveerd, in ruil voor belastende verklaringen tegen de overige verdachten. Het TGB heeft de eerste over-eenkomst gesaboteerd, is de stelling van La S. Hij krijgt niet de beloofde bescherming voor zichzelf en zijn familie en hij krijgt niet genoeg geld om veilig verder te kunnen gaan met zijn leven, als zijn celstraf erop zit. Het OM ‘zuigt je leeg’, aldus La S. maandag, ‘om je vervolgens te dumpen op een zo goedkoop mogelijke ma-

nier’. Door de sabotage zijn de deal met het OM en zijn ver-klaringen waardeloos gewor-den, meent hij. In een eerste reactie zei officier van justitie Betty Wind dat de rechtbank niet het juiste forum is om perikelen rond getuigenbe-scherming te onderzoeken. Op 23 maart komt justitie met een uitgebreide reactie. Het is vooralsnog onduidelijk welke gevolgen de klaagzang van La S. voor het proces Passage heeft. Volgens Nico Meijering, raadsman van een van de verdachten, krijgt justitie het moeilijk als blijkt dat La S. in het kader van de getuigenbe-scherming toezeggingen zijn gedaan die in strijd zijn met de wet. “Dat zou effect hebben op de kroongetuigendeal met het OM – die zou daarmee een verboden vrucht kunnen wor-den”, aldus Meijering.

Milieuexperts partijen slaan handen ineen

DEN HAAG — Milieudes-kundigen uit de achterban van verschillende politieke partijen hebben de han-den ineengeslagen om een gezamenlijke doelstelling voor duurzame energie te bedenken.

Zij hebben de afgelopen tijd gewerkt aan een rapport dat vandaag in Den Haag wordt overhandigd aan een aantal fractievoorzitters en fractiespecialisten op het gebied van milieu. Een van de kerndoelen is om Ne-derland in 2050 geheel on-afhankelijk te maken van fossiele brandstoffen. Een ingewijde heeft een bericht daarover in *Het Financieele Dagblad* van-daag bevestigd. De experts zijn verbonden aan het CDA, PvdA, GroenLinks, D66, ChristenUnie, VVD en SGP. In het rapport doen ze aanbevelingen om versneld over te gaan op duurzame energie. De partijen moeten nog bepa-len wat ze met het rapport gaan doen en of ze doelen overnemen in hun verkie-zingsprogramma. De VVD distantieert zich volledig van het rapport, zonder het betrokken VVD-lid te willen afvallen, zo liet een woordvoerder weten in een reactie. Het

lid heeft volgens hem niet namens de partij, maar op persoonlijke titel mee-gewerkt. De fractie wil de komende maand zelf met ideeën over energie ko-men, meldde VVD-Kamer-lid Halbe Zijlstra. Volgens hem is daar anderhalf jaar aan gewerkt en wordt dat nu versneld afgemaakt in verband met de vervroegde verkiezingen. Zijlstra wil dat de VVD op geen enkele wijze met het ‘geitenwol-lensokkeninitiatief’ van de andere partijen wordt ge-lieerd. Er is ook niemand van de liberalen die het rapport in ontvangst zal nemen. Tweede Kamerlid Esmée Wiegman van de Christen-Unie is blij met het initia-tief. Ze wijst erop dat een aantal aanbevelingen al in het programma van haar partij staat. Andere hoofdpunten uit het rapport zijn onder meer de verhoging van de jaarlijkse energiebespa-ringsdoelen van 2 naar 3 procent en een jaarlijkse groei van hernieuwbare energie van 7 procent. Het kabinet had zich als doel gesteld om 20 procent minder energie te verbruiken in 2020 en 20 procent daarvan duurzaam op te wekken.



Foto: AFP

Een groep van ongeveer 20 mensen protesteerden gisteren bij de Canadese ambassade in Den Haag tijdens de internationale actiedag tegen de zeehondenjacht.

DEN HAAG — Ongeveer twintig mensen hebben maandagavond een pro-testwake van een halfuur gehouden bij de Canadese ambassade in Den Haag om aandacht te vragen voor de zeehondenjacht. Gisteren was het internationale actiedag tegen de zeehonden-jacht.

De protestactie was georga-niseerd door Bont voor Die-ren. Op een groot scherm waren beelden te zien van de verschrikkingen van de jacht. De dierenbescher-mingsorganisatie wilde met de wake bijdragen aan de internationale druk op Canada om de zeehonden-jacht te beëindigen. Dit jaar

treedt een Europees import-verbod op zeehondenbont in werking. Bont voor Dieren zegt dat per jachtseizoen vele tien-duizenden zeehonden wor-den doodgeknuppeld of doodgeschoten. Vorig jaar waren dat er al minder, vooruitlopend op het Euro-pees importverbod.

Ramp door cycloon op Fiji-eilanden

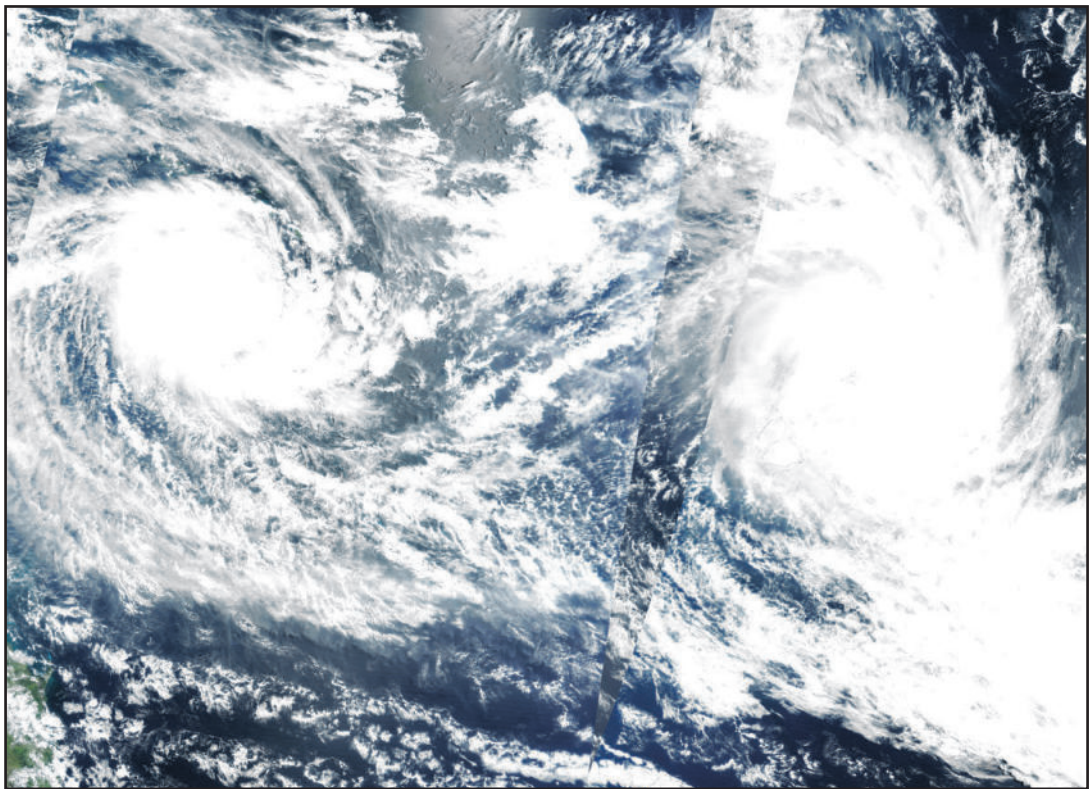


Photo: AFP

Cycloon Tomas, de zwaarste in bijna dertig jaar tijd

SUVA/SYDNEY — De regering van de Fiji-eilanden heeft vandaag het noorden en oosten van de eilandenstaat tot rampgebied uitgeroepen.

De cycloon Tomas, de zwaarste in bijna dertig jaar tijd, heeft er gisteren en vandaag enorme schade aangericht, vrees de Nationale Rampenraad onder leiding van de militaire heerser Voreque

Bainimarama. Van de eilanden Cikobia en Qelelevu is niets meer vernomen sinds de cycloon er gisteren overheen trok. Op de eilanden zijn windsnelheden van meer dan 200 kilometer per uur gemeten en golven van 8 meter hoog hebben de kusten onveilig gemaakt. Zeker een vrouw is volgens Australische media verdronken na door een golf te zijn meegesleurd. Zeker

vijftig huizen zijn verwoest en meer dan vijfduizend mensen zijn uit hun woningen langs de kust gevlucht. Maar de meest bevolkte gebieden van de Fiji-eilanden lijken over het algemeen gespaard te zijn gebleven. De Fiji-eilanden tellen bijna een miljoen inwoners. Ze liggen ongeveer 2600 kilometer ten oosten van Australië en ongeveer 2000 kilometer ten noorden van Nieuw-Zeeland.

Jemen doodt lokale leider Al Qaida

SANAA — In Jemen is een vooraanstaand lid van Al Qaida gedood. Dat meldde het leger vandaag. Het gaat om de leider van de terreurbeweging in de zuidelijke provincie Abyan. Bij de luchtaanval kwamen volgens de strijdkrachten nog twee strijders van Al Qaida om.

Jemen heeft de strijd tegen Al Qaida opgevoerd na de mislukte aanslag op een Amerikaans passagiersvliegtuig op eerste kerstdag. De Nigeriaanse dader zou zijn opgeleid door Al Qaida in Jemen. De Verenigde Staten hebben sindsdien hun hulp aan het Jemenitische leger opgeschroefd. Al Qaida is niet het enige probleem waar Jemen mee kampt. In

het noorden vocht jarenlang een sjiiitische groepering voor meer rechten. Vorige maand kwamen de partijen een staakt-het-vuren overeen. De autoriteiten beschuldigden de rebellen er vandaag van zich niet aan de voorwaarden van de wapenstilstand te houden. In het zuiden is een separatistische beweging actief. Die raakt sinds enkele weken geregeld slaags met de veiligheidsstroepen. Daarbij vielen talrijke doden aan beide kanten. Gisteravond ontptof ten in Aden, de belangrijkste stad van het zuiden, nog vijf kleine explosieven. Noord- en Zuid-Jemen werden in 1990 herenigd. Het olierijke zuiden klaagt dat het noorden het zuiden achterstelt.

Kaddafi oppert tweedeling Nigeria

TRIPOLI — De Libische leider Muammar Kaddafi wil dat Nigeria wordt opgesplitst in een christelijk en islamitisch deel. Dat zei hij gisteravond tijdens een bijeenkomst met studenten in de Libische hoofdstad Tripoli.

Kaddafi wil dat in het zuiden van Nigeria een christelijke staat wordt gevestigd met als hoofdstad Lagos. In het noorden van het Afrikaanse land pleit hij voor een islamitische staat met Abuja als hoofdstad. Ongeveer de helft van de Nigeriaanse bevolking bestaat uit moslims; de andere helft van de Nigerianen is christen.

Er breken regelmatig godsdienstrellen uit in Nigeria. Begin maart kwamen vijfhonderd mensen om bij geweld tussen moslims en christenen in de deelstaat Plateau, toen christelijke dorpelingen werden aangevallen door islamitische veehouders.

Kaddafi, die bekendstaat om zijn radicale ideeën, is al veertig jaar aan de macht in Libië. Onlangs riep hij op tot een heilige oorlog tegen Zwitserland, dat hij als ongelovig en kettters bestempelt. Vorig jaar stelde de leider voor om Zwitserland te verdelen onder Duitsland, Frankrijk en Italië.

McChrystal haalt teugels elitetroepen aan

KABUL — De meeste Amerikaanse elitetroepen in Afghanistan vallen sinds kort voor het eerst onder de directe controle van de Amerikaanse generaal Stanley McChrystal, de hoogste NAVO-commandant in het land.

McChrystal heeft daartoe besloten vanwege de zorgen over aanhoudende burgerdoden en wanorde tussen verscheidene eenheden op het slagveld. Dat berichtte *The New York Times* vandaag. “Soms rijden ze elkaar onbedoeld in de wielen; een hand is hiermee bezig en een an-

dere hand doet wat anders. Beide proberen het juiste te doen maar zonder goed resultaat”, aldus McChrystal in de krant. Voorheen was het onduidelijk wie het commando over deze troepen voerde, aangezien ze aan niemand in Afghanistan verantwoording hoefden af te leggen. Volgens critici als VN- en Afghaanse functionarissen zijn vooral de speciale troepen verantwoordelijk voor het hoge aantal burgerdoden in Afghanistan. Een woordvoerder van het Afghaanse ministerie van Defensie

heeft laten weten dat McChrystal heeft gezegd zich zorgen te maken, dat sommige Amerikaanse eenheden zijn bevelen niet opvolgen om zo min mogelijk burgers te doden. Het tot een minimum beperken van het aantal burgerdoden is een van de pijlers van de strategiewijziging van McChrystal. Afgelopen jaar zakte het aantal burger-slachtoffers gemaakt door Amerikaanse eenheden met 28 procent. Toch vielen er in 2009 nog altijd 596 burgerdoden door aanvallen van buitenlandse militairen, al-

‘Stille corruptie’ sloopt ontwikkeling Afrika

WASHINGTON — Het wereldwijde gebrek aan ambtenaren, die door overheden betaalde goederen of diensten moeten leveren, vormt een grote bedreiging voor de ontwikkeling van Afrika.

Dat meldden internationale media vandaag op basis van een rapport van de Wereldbank, dat zich voor het eerst niet op steekpenningen, maar op deze zogeheten stille corruptie richt. Stille corruptie heeft vooral betrekking op een gebrek aan cruciale ambtenaren als leraren en artsen en heeft niets van doen met het uitwisselen van geld. Zo is in 15 tot 25 procent van de gevallen gebleken dat leraren die les geven op basisscholen in meerdere Afrikaanse landen, met de noorderzon vertrokken waren, aldus het rapport. Een deel van de leraren blijkt wel aanwezig op school,

maar geven een of meerdere dagen geen les. In klinieken en ziekenhuizen zijn te weinig artsen. Medisch personeel blijkt verder op grote schaal medicijnen te stelen en op de zwarte markt te verkopen. Ook worden veel nepmedicijnen verkocht in het legale circuit, zoals bij de drogist.

In de landbouw komt eveneens stille corruptie voor. Zo worden door binnen- of buitenlandse overheden gesubsidieerde pesticiden op de zwarte markt verkocht. Een econoom van de Wereldbank Afrika, Shanta Devarajan, stelt dat stille corruptie alleen kan worden aangepakt met sterk en toegewijd leiderschap en beleid van de overheid en meer verantwoordelijkheid en medewerking van burgers. De Wereldbank verstrekt leningen aan vooral ontwikkelingslanden met het doel armoede te bestrijden.

Ruim honderd doden in Mexicaans weekeinde

MEXICO-STAD — Meer dan honderd mensen zijn in Mexico in het weekeinde omgekomen door aan drugshandel gerelateerd geweld. Dat heeft de Mexicaanse politie gisteren laten weten.

Alleen in de zuidelijke deelstaat Guerrero eiste het ge-

weld al 45 levens. De meeste doden in Guerrero vielen in het toeristenoord Acapulco waar de drugsbende La Familia actief is. In de noordelijke deelstaat Chihuahua aan de grens met de Verenigde Staten werden 36 mensen omgebracht. Ruim de helft van die slachtoffers werd vermoord in de

Opstootjes in Oost-Jeruzalem

JERUZALEM — Honderden Palestijnen zijn vandaag slaags geraakt met agenten in Oost-Jeruzalem. De politie schoot met rubberen kogels en traangasgranaten op de betogers, die met stenen naar de agenten gooiden in de Arabische wijk Shuafat. Daarop stoot de menigte uiteen.

Ook in andere gedeelten van Oost-Jeruzalem vonden opstootjes plaats. De politie maakte bekend circa drieduizend agenten in de stad te hebben gestationeerd. De politie arresteerde zeker 25 Palestijnen, meldden Israëlische media. Ook twee agenten raakten gewond. Circa veertig Palestijnse betogers moesten zich in het ziekenhuis laten behandelen. De spanning in Jeruzalem is onder meer opgelopen door de heropening gisteren van de Hurva-synagoge in de Oude Stad van Jeruzalem na 62 jaar. Het is de Palestijnen

een doorn in het oog dat de synagoge op nog geen kilometer afstand staat van de al Aqsa-moskee, een van de belangrijkste heiligdommen voor moslims. Hamas heeft vandaag tot ‘dag van woede en strijd’ verklaard. Leider Khaled Meshaal van de militante Palestijnse beweging Hamas stelde gisteren al ‘dat Israël met vuur speelt en de vonk heeft laten ontbranden die de regio zal doen exploderen’ door de heropening van de synagoge. Een medewerker van president en Fatah-leider Mahmoud Abbas liet weten dat de heropening van de synagoge zal leiden tot geweld, extremisme en religieus fanatisme. Sinds vrijdag is de Tempelberg, een heilige plaats voor zowel moslims als joden, om veiligheidsredenen slechts beperkt toegankelijk. Om die reden heeft Israël ook de Westelijke Jordaanoever op slot gedaan.

Criminelen identificeren via eigen bacteriën

WASHINGTON — Er is misschien een nieuwe manier om personen te identificeren: via de ‘persoonlijke’ bacteriën. Dat is gebleken uit een Amerikaans onderzoek van de Universiteit van Colorado, meldden Amerikaanse media vandaag.

Volgens de onderzoekers laten mensen een uniek spoor achter van bacteriën. De wetenschappers haalden DNA uit bacteriën die via de handen van computergebruikers terechtkomen op muizen en

toetsenborden. De erfelijke informatie werd vergeleken met de bacteriën op de handen van die mensen. Ook werd het achtergelaten DNA vergeleken met bacteriën op handen van 270 willekeurige personen die de muizen nooit hadden aangeraakt. Het onderzoeken van iemands bacteriën kan volgens de onderzoekers een belangrijk instrument zijn voor forensisch onderzoek. Verdachten identificeren via vingerafdrukken is niet altijd mogelijk, bijvoorbeeld als het gaat om vinger-

afdrukken op stoffen. Zonder bloed of speeksel is het dan moeilijk om genoeg menselijke DNA te vinden. Bacteriën daarentegen zijn overal. Handen wassen om je eigen bacteriën te verbergen, heeft volgens het onderzoek weinig zin. Na het handen wassen, herstellen de bacteriën zich namelijk. Eerder toonde een Brits onderzoek van de universiteiten van Bath en Bristol aan dat het scannen van de neus een goede identificatiemethode kan zijn.

Voorlopig geen loonsverhoging EU-ambtenaren

BRUSSEL — De ruim 40.000 EU-ambtenaren moeten zeker nog een jaar wachten voor ze weten of ze recht hebben op een loonsverhoging van 3,7 procent.

Het Europees Hof van Justitie kan een zaak die ze daarover hebben aangespannen,

pas halverwege 2011 behandelen, aldus Belgische media vandaag. De Europese Commissie had de ambtenaren het extra-tje van 3,7 procent voor dit jaar toegezegd op basis van eerdere afspraken. Maar de EU-lidstaten vonden de salarissprong te groot in deze

tijd van economische crisis en halveerden de opslag tot 1,85 procent. De Europese Commissie stapte daarop naar het EU-hof van Justitie. Anders dan de commissie had gehoopt, weigert het EU-hof de zaak in een versnelde procedure te behandelen.

Betogers Thailand verzamelen bloed



Photo: AFP

De politie staat achter een plas met bloed die daar is neergegoot door demonstranten.

BANGKOK — De betogers tegen de Thaise regering van premier Abhisit Vejjajiva, zijn vandaag op de derde dag van hun massale demonstratie in de hoofdstad Bangkok begonnen bloed in te zamelen.

De in het rood geklede demonstranten doneren het bloed echter niet om medische redenen, maar om hun

protest wat dramatischer en bloediger te maken.

Een demonstratieleider, Veera Musikapong, zei dat het bloed ‘een offer is om de liefde voor het land en de oprechtheid van de betogers te tonen’. Het ingezamelde bloed wordt volgens betogers voor de ingang van het regeringscentrum in Bangkok gegooit als premier Abhisit blijft wei-

geren op te stappen. “Die heeft dan wel nog geen bloed aan zijn handen, maar zijn bebloede voeten zullen door ons vervloekt worden”, aldus een andere voorman van de betogers, Nattawut Saikur. De demonstranten willen dat Abhisit en zijn regering aftreden en dat de in 2006 door het leger afgezette premier Thaksin Shinawatra weer aantreedt.

Consumers International:

'Ons geld, onze rechten'

WILLEMSTAD — Consumers International, dat wereldwijd al vijftig jaar opkomt voor de rechten van consumenten, heeft dit jaar als thema voor de internationale Dag van de Rechten van de Consument 'Ons geld, onze rechten' gekozen. De jaarlijkse thema's voor deze dag die vandaag voor de 27e keer wordt gevierd, hebben als doel overheden ervan te doordringen dat er continu actie nodig is om de rechten van de consument te verdedigen en veilig te stellen.

Ook de Curaçaose Fundashon pa Konsumidó ('Consumentenbond') sluit zich aan bij dit internationale streven om onbelemmerde toegang tot betrouwbare informatie mogelijk te maken voor consumenten naast gelijke behandeling ten aanzien van financiële diensten en producten. De andere twee hoofddoelen die Consumers International wil bereiken via voorlichting en de Dag van de Rechten van de Consument zijn zekerstelling van economische belangen en keuzevrijheid.

Toegang tot en de betrouwbaarheid van met name financiële diensten en producten heeft veel gewonnen aan actualiteit met de financiële crisis die de internationale gemeenschap heeft getroffen. Van eenvoudige, individuele consu-

menten tot grote instellingen bleken zich te hebben bezondigd aan onzorgvuldige consumptie. Verkisting of op te grote voet leven (van consumenten) in combinatie met het te makkelijk verstrekken van leningen en kredieten (door financiële instellingen), gekoppeld aan onwetendheid of ondoorzichtigheid ten aanzien van de werking van financiële aangelegenheden worden aangemerkt als hoofdoorzaak van de mondiale crisis.

Sparen

De crisis blijkt vooral in ontwikkelde landen hard te hebben toegeslagen met de Verenigde Staten als voorbeeld van hoe consumenten zelfs hun huis kwijtraakten toen het systeem strandde. Een studie van de Verenigde Naties heeft uitgewezen

dat ontwikkelingslanden minder hard zijn getroffen door de internationale financiële crisis omdat daar de 'graad van sparen' hoger lag dan in ontwikkelde landen. De voornaamste verklaring voor hogere spaarzin in ontwikkelingslanden dan in de ontwikkelde wereld is het minder of moeilijker voorhanden zijn van financiële diensten als leningen: hierdoor moeten burgers van ontwikkelingslanden wel sparen als ze aan bepaalde grotere acquisities willen komen. Burgers in ontwikkelde landen worden daarentegen dagelijks verleid met reclame om aan leningen, creditcards en andere producten te beginnen of daar verder mee te gaan. Consumers International vindt het bijvoorbeeld alarmerend dat wereldwijd 1,7 miljard mensen wel een mobiele telefoon, maar geen bankrekening hebben.

Lokaal onderzoek

Hoewel Curaçao minder heeft geleden onder de gevolgen van de internationale financiële crisis blijft de lokale consumentenbond de verrichtingen van Consumers International

op de voet volgen. Ook lokaal blijft het van belang dat consumenten weten waar ze aan toe zijn inzake (financiële) diensten en producten. "Zonder geld is het haast onmogelijk om te bestaan", stelt voorzitter Erwin de Meza van de Curaçaose consumentenbond. "Het is daarom van levensbelang dat iedereen goed weet hoe geld te beheren en goede keuzes maakt bij het door anderen laten beheren van geld – bijvoorbeeld door een bank, pensioenfonds of verzekeringsmaatschappij. De Curaçaose consumentenbond verricht momenteel onderzoek om te weten te komen wat de consument vindt van de dienstverlening die financiële instellingen bieden. Aan de hand van dit onderzoek gaat de bond een informatiecampagne lanceren om de financiële kennis van burgers te verhogen als ook de vaardigheid in het kiezen en beheren van geld(zaken).

Meer informatie en advies van de consumentenbond zijn verkrijgbaar op het kantoor aan de De Ruyterkade 53, telefoonnummer 462-666 of via e-mail funpakon@onenet.an

Stroomtekort Aqualetra

WILLEMSTAD — Het lokale nutsbedrijf Aqualetra zag zich gisterochtend genoodzaakt om in totaal dertig wijken van het elektriciteitsnetwerk af te halen om te voorkomen dat het systeem volledig plat zou vallen door productietekort. Rond negen werden vijftien wijken van het netwerk gehaald, een uur later negen meer en twintig minuten daarna nog eens zes. De bedoeling is dat de stroomonderbreking telkens maximaal drie uur duurt. In de namiddag verwachtte Aqualetra ten minste zes wijken en 'indien nodig meer' even van het net af te halen. Het elektriciteitstekort dat na enkele rustige dagen vandaag weer toesloeg komt doordat twee dieselmachines op het Isla-terrein technische problemen hebben terwijl een derde in revisie is. Ondertussen gaan de herstelwerkzaamheden nog enkele dagen door aan de Eenheid 10 te Mundu Nobo en is de levering van elektriciteit door de BOO-centrale

nog steeds ondermaats. Hopelijk zouden vanmiddag twee dieselmachines weer operationeel worden. Zolang er onvoldoende elektriciteit kan worden geproduceerd, zal het aan- en uitschakelen van wijken doorgaan. De wijken die het vanochtend zonder stroom moesten stellen waren onder andere Noord, Roozendaal, Buena Vista, Kanga, Dein, Sta. Maria, Weis, Rancho, Schelpwijk, Waterloo, Rio Canario, Groot Kwartier, Parasasa, Charo, Piscadera en Marie Pampoen. Om 10.09 uur kwamen daar Langleven, St. Joris, Koraal Partier, Cocorie, Sta. Catharina, Beurs, Blauw, Boka Sami en Jandoret bij. Om 10.27 uur ervoeren ook Cas Cora, Sta. Rosa, Abrahams, Zapateer, Bonam en Oost-Jongbloed een tijdelijke stroomonderbreking. In de namiddag waren de wijken of regio's die op het schema stonden om te worden 'uitgeschakeld' Juliana-dorp, Groot-Piscadera, UNA, Betesda, De Savaan en op nieuw Sta. Maria.

Scholiere (15) in gezicht gesneden

WILLEMSTAD — Bij een vechtpartij tussen drie meisjes van vijftien bij een school aan de Gouverneur van Lansbergweg, raakte een van hen gewond toen ze met een scheermesje tot twee keer toe in haar gezicht werd gesneden.

De vechtpartij vond vanochtend rond kwart voor acht plaats. Toen de patrouille arriveerde trof ze de verdachte (15) aan die verklaarde dat ze, samen met een ander meisje, met een andere leerlinge hadden gevochten en dat zij dat meisje met een scheermes in diens gezicht had gesneden. Het slachtoffer werd naar de polikliniek vervoerd voor medische behandeling, de twee andere meisjes werden aangehouden wegens mishandeling met een wapen. De afdeling Jeugd & Zedenzaken onderzoekt de zaak.

We zijn er ook voor
volwassenen met ADHD
en/of dyslexie.

eglibra

Belangenvereniging voor ADHD
en leerstoornissen.

Tel.: 7372002/ 5620722
E-mail: eglibracur@hotmail.com

Schizofrene dader nam medicijnen niet in Acht jaar cel voor doodrijden schoonvader

WILLEMSTAD — Usatis R. (32.) die vorig jaar juni zijn schoonvader Erno Thompson doodreed met een pick-up, is veroordeeld tot acht jaar celstraf. Het Openbaar Ministerie had dat ook geëist. De rechter achtte R. verminderd toerekeningsvatbaar. R. heeft een uitgebreid psychiatrisch verleden. In 1999 werd hij wegens ontoerekeningsvatbaarheid ontslagen van alle rechtsvervolgving voor het doodschieten van zijn vriendin. Hij kreeg TBS en werd acht jaar verpleegd. In die periode heeft hij geleerd te beseffen dat hij gedurende de rest van zijn leven niet zonder het hem voorgeschreven medicijn Clozapine (Leponex) zou kunnen, zonder weer in het plegen van levensdelicten te vervallen. Hij was ingesteld

op 400 mg Leponex per dag. Dit alles blijkt uit de uit Nederland ontvangen stukken betreffende zijn verpleging in de kliniek Veldzicht. In 2007 kwam R. terug op Curaçao. Bij gebrek aan een ziektekostenvoorziening liet hij het innemen van zijn medicatie achterwege. Nadat hij eind 2008 verviel in herhaling van zijn ziekelijke – paranoïde schizofrene – gedrag en zijn vriendin mishandelde, kwam hij vast te zitten. De gevangenispsychiater schreef opnieuw Clozapine/Leponex voor, maar in een hoeveelheid van 100 mg per dag. R. meldde weliswaar dat deze dosis te laag was, maar liet het er verder bij zitten. Bij de behandeling van de rechtszaak zei hij dat hij ervan uitging dat de psychiater het allemaal wel zou

weten, maar hij negeerde het feit dat de patiënt de primaire informant van de arts is, vond de rechter. De TBS-dossiers waren niet op Curaçao, deze zijn pas na schorsing van de terechtzitting beschikbaar gekomen. Nadat hij weer was vrijgekomen hield R. zich niet aan de voorwaarden en heeft hij zijn medicatie, die toch al te gering was, naar eigen zeggen ook niet regelmatig ingenomen. Dat kan hem verweten worden, stelde de rechter. Uit TBS-rapporten en het nadere rapport van de psychiater blijkt overigens dat de verdachte, indien hij zijn medicatie in voldoende mate toegediend krijgt, niet zwakzinnig blijkt te zijn maar op laag gemiddeld niveau test. Uit het psychologische rapport blijkt dat R. meer dan gemiddeld agressief is, zelfs in vergelijking tot de gedetineerdenpopulatie. Hij zou een sterke neiging hebben om zich over te geven aan verbaal of zelfs fysiek geweld en dit wordt naar alle waarschijnlijkheid regelmatig bij hem gezien. Voorts lijkt ook sprake van gevoelens van wrok, ingehouden woede en/of frustratie. De psychiater concludeerde, ook na het inzien van de TBS-stukken, dat R. grotendeels tot volledig ontoerekeningsvatbaar is voor de levensdelicten omdat hij een te lage dosering

Leponex kreeg. R. was weer psychotisch geworden en nam vermeende 'duivelse invloeden' waar, en dat in situaties die voor verdachte geestelijk belastend waren. Een en ander culmineerde in het doodrijden van zijn schoonvader, in wie hij waarschijnlijk duivelse elementen meende te herkennen, en het ondernemen van een poging tot doodslag op zijn schoonmoeder. Enerzijds kan aan R. een verwijt worden gemaakt dat hij zelf is gestopt met het innemen van zijn medicatie, en dat hij de psychiater niet geïnformeerd heeft omtrent de dosis Leponex die hem in Nederland werd voorgeschreven. Anderzijds heeft verdachte in de wat naïeve veronderstelling verkeerd dat de psychiater, die hem eind 2008 behandelde, over alle informatie uit Nederland zou beschikken. De rechter vindt dat R. weliswaar strafbaar is voor het doodrijden van zijn schoonvader en de poging om ook zijn schoonmoeder dood te rijden, maar dat deze feiten hem in sterk verminderde mate kunnen worden toegerekend vanwege de te lage dosis medicijnen. Wel werd R. volledig toerekeningsvatbaar geacht voor de mishandeling van zijn vriendin, later echtgenote omdat hij toen helemaal geen medicatie innam.

Bolita's uit riool gezogen



WILLEMSTAD — De politie van het bureau Rio Canario kampt de laatste weken met een riolering die steeds verstopt zit. Eerder al bleken in beslag genomen bolletjes met cocaïne de oorzaak te zijn. Maar de verstoppingen hielden aan. Zondag werd daarom een grote truck ingezet om hieraan een einde te maken. Die haalde nog meer bolleta's naar boven. Het zijn waarschijnlijk oude bolletjes, aangezien een paar jaar geleden de speciale toiletten bij het cellencomplex in gebruik genomen werden waar betrapte bolitaslikkers hun behoefte op moeten doen. De bolletjes worden dan via een systeem opgevangen, afgespoeld en in beslag genomen. Ook de bolletjes die gisteren uit het riool werden gevist zijn in beslag genomen. De drugs worden vernietigd.

Maestronan Preokupá:

Vorbereiding VSBO/AGO

WILLEMSTAD — De groep Maestronan Preokupá (Bezorgde Onderwijzers) vervolgt zijn reeks zogeheten 'voorbereidingsacties'. Vanavond zijn de onderwijstypen Voorbereidend Secundair Beroepsonderwijs (VSBO) en Arbeidsgericht Onderwijs (AGO) van zeven uur tot half tien aan de beurt in lokaal D-2 van de Universiteit van de Nederlandse Antillen (UNA). Net als met de andere voorbereidingsacties voor andere onderwijstypen is het de bedoeling dat degenen die in het VSBO en/of het AGO werkzaam zijn – onderwijzend of niet – samenkomen om van

gedachten te wisselen over de stand en gang van zaken in hun sector. De organisatoren van de bijeenkomst willen zo een beeld krijgen van wat er zoal speelt in dit gedeelte van het onderwijsveld. Aan de hand van de gevoelens, wensen en ideeën die naar voren komen worden gezamenlijke stand- en actiepunten geformuleerd zodat 'het veld zijn stem kan laten horen' in de nationale discussie over onderwijs. Hiervoor is een 'follow-up bijeenkomst' aangekondigd. "Het resultaat van de volledige cyclus van voorbereidingsacties wordt dan gepresenteerd en ook de posi-

tiebepaling van het onderwijsveld in deze aangelegenheid", aldus woordvoerder Marbella Felipa van de Maestronan Preokupá. Ze geeft aan dat dan ook antwoorden worden gegeven op vragen als 'Wat is het onderwijsveld bereid te doen ten aanzien van de situatie in het onderwijs?' en 'Wat zijn wij, die werkzaam zijn in het onderwijs, niet meer bereid te accepteren?'. In het kader van 'het redden van de kwaliteit van het lokale onderwijs' stelt de actiegroep dat 'we er zijn om zaken te doen gebeuren en als de degenen wat moet gebeuren niet doen, dan doen we het zelf'.

Advertentie Curaçao

AUTO SUNN 2010

Meer FUN met MCB!

TOEGANG VOLWASSENEN KINDEREN
NAF.5⁰⁰ NAF.2⁰⁰

Tickets vooraf verkrijgbaar vanaf 15 maart bij de volgende MCB kantoren:
Saliña, Bloempot, Rio Canario, Sta. Maria, Punda en Otrobanda

TRIPLE FUN MILES met goedkeuring van uw autolening!

Vrijdag 26 maart
7.00 pm - 10.00 pm

Zaterdag 27 maart
5.00 pm - 10.00 pm

Zondag 28 maart
4.00 pm - 9.00 pm

Plaats: World Trade Center

fun miles
fun within your reach!

Kom langs met uw Fun Miles pas en maak elke dag kans op **33.333 Fun Miles**

MCB
Fiansa Personal i Hipotek

De entree opbrengsten zijn bestemd voor een goed doel. Voor meer informatie bel 466-1111

Advertentie Curaçao

ANCHORS

WITH EVERY BOX OF RED HEAD ANCHORS

A MATCHING HAMMER DRILL FOR FREE

CARIBBEAN FASTENERS

CURAÇAO 737 6288
BONAIRE 717 5560

Advertentie Curaçao

Te koop SDMO Generator

SDMO Generator

- Volvo Motor
- 440 KVA
- 13.000 uren gelopen

Voor meer informatie kunt u bellen naar, (00599) 796 04 29

‘LdK ten einde’

WILLEMSTAD — Zowel de NPA, als de FK gaat niet op het aanbod van de MAN om in de blauwe partij te integreren. FK-leider Gregory Damoen stelt dat zijn partij niet ingaat op het voorstel van de blauwe partij. NPA-leider Nelson Pierre stelt dat zijn partij de strijd voor verandering nu met andere partijen wil voortzetten. Het standpunt van de drie partijen betekent dat de Lista di Kambio (LdK) nu dood en begraven is.

In een partijraadbijeenkomst van de MAN werd vorige week het besluit genomen dat de blauwe partij niet meer door-gaat met de lijstencombinatie met NPA en FK. De twee partijen kregen het aanbod om in de MAN te integreren, zodat ze integraal met de blauwe partij aan de komende verkiezingen zouden meedoen. In een brief aan de MAN, stelt Damoen dat zijn partij niet op het aanbod ingaat. “We constateren dat de MAN niet meer gelooft in de eenheid. Volgens Damoen heeft de FK zich ingezet voor eenheid, conform de geest van de LdK. “En als dit niet mogelijk is, dan is het beter dat iedere partij haar eigen richting gaat. We concluderen dat, gezien de resolutie van de MAN, dit inhoudt dat de LdK ten einde is.” In een reactie op het schrijven van Damoen, constateert NPA-lei-

der Pierre dat het verhaal van LdK in haar huidige vorm ten einde is. “Zowel de MAN, als de FK heeft zich teruggetrokken uit de LdK. Wij gaan wel door, want 3-2=1. De naam Lista di Kambio is niet het intellectueel eigendom van de MAN. We zullen ons voor Kambio (verandering) blijven inzetten. We voelen ons nu vrij om met andere partijen die zich voor verandering inzetten in gesprek te gaan.” Hierbij denkt Pierre aan onder meer de PS van Helmin Wiels, de DP van Norberto Ribeiro en de groep rondom onafhankelijk raadslid Norbert George. De NPA-leider sluit ook niet uit dat hij in de toekomst weer met de MAN en FK om de tafel gaat zitten.

Fractie
Het resultaat van het uiteenvallen van de LdK heeft ook

gevolgen voor de drie partijen in de Staten. Conform het Reglement van Orde van het parlement dienen de partijen bij de aanvang van de nieuwe Staten op 26 maart zich als een fractie te presenteren. Maar de partijen kunnen de Staten voorzitter verzoeken om als verschillende fracties te gaan functioneren. Volgens Damoen zou dit meer dan logisch zijn.

“Ik zou toch niet goed zijn om in een fractie te gaan zitten van een LdK die niet meer bestaat? De MAN heeft de LdK afgeschoten, waarom zou ik dan in een fractie met leden van deze partij gaan zitten, onder leiding van een vertegenwoordiger van deze zelfde partij. Dat zal niet gebeuren.” Bovendien heeft het uiteenvallen van LdK ook voordelen voor de gehele oppositie, aldus Damoen. “Je kunt als fractie maar een lid afvaardigen om lid te zijn van een commissie van de Staten. Met drie verschillende fracties kunnen heb je meerdere leden van de oppositie die zitting kunnen nemen in de verschillende commissies. Dit maakt de oppositie sterker.”

Overgangsregeling nog altijd niet klaar voor behandeling

WILLEMSTAD — De Staten wachten nog steeds op beantwoording van de overheid van vragen gesteld door Statenleden over de Overgangsregeling vervroegde verkiezingen Eilandsraden Curaçao en Sint Maarten. Begin februari behandelde de Centrale Commissie van de Staten het voorstel voor aanpassing van de Eilandenregeling Nederlandse Antillen (Erna).

Pas na ontvangst van de antwoorden kan de regeling op de agenda gezet worden voor openbare behandeling, aldus Statenvoorzitter Pedro Atacho. De wetswijziging heeft drie doelen, namelijk om het aantal leden van de Sintmaartense Eilandsraad en het Bestuurscollege te verhogen naar respectievelijk vijftien en zeven, afschaffing van de

mogelijkheid om een gedeputeerdenschap te combineren met lidmaatschap van de Eilandsraad en het introduceert verder ook de mogelijkheid om de Eilandsraden van Curaçao en St. Maarten elk afzonderlijk en tussentijds te ontbinden. Deze veranderingen zijn van belang in verband met de staatkundige veranderingen die beide eilanden op dit moment doormaken. Voor St. Maarten komt er een ander aspect bij kijken. Zowel regeringspartij National Alliance (NA) als oppositiepartij de Democratic Party (DP) zien ook graag de salariering voor eilandsraadsleden als full time baan geregeld. Dit wordt niet in overgangsregeling zoals bij de Staten ingediend geregeld. DP St. Maarten zal tegen de overgangsregeling stemmen omdat volgens partijleider Sa-

rah Wescot-Williams de staatsregeling voor Land St. Maarten eerst door de Eilandsraad moet worden goedgekeurd. Pas daarna kan een beslissing over de mogelijkheid om de Eilandsraad te ontbinden worden genomen. Volgens ingewijden zijn de antwoorden van de overheid aan de Staten onderweg en bestaat de mogelijkheid dat de regeling deze week alsnog op de agenda komt te staan. Gezien het grote belang voor St. Maarten dat de regeling met een tweederde meerderheid door de Staten wordt aangenomen is de NA naar verluidt bezig met een lobby om deze meerderheid te bewerkstelligen, zodat deze Staten de overgangsregeling nog goedkeuren. Op 26 maart zullen de nieuwe Staten zitting nemen.

PAR-team gefocust:

‘Winst in juni en feest in oktober’



Premier Emily de Jongh-Elhage en voormalig premier Miguel Pourier tijdens het fundraisinggala zaterdag.

WILLEMSTAD — “Ons team is klaar voor de verkiezingen van juni en daarna gaan we elkaar omhelzen op 10-10-10”. Minister-president Emily de Jongh-Elhage toonde zich enthousiast en vastberaden tijdens de ‘tussentijdse fundraising’ die de politieke partij PAR afgelopen zaterdag hield in de grote zaal van het World Trade Center.

De aanwezigheid van circa vijfhonderd gasten bewees dat honderden in de samenleving bereid zijn 500 gulden te betalen voor een

PAR- kaart. Het opgehaalde bedrag wil voorzitter Glenn Sulvarán van de gele partij niet openbaren – wel meldt hij graag dat ‘er veel meer kaarten zijn verkocht dan er zaterdagavond aanwezigen waren’. Ogenscheinlijk loopt het bedrag in de tonnen na aftrek van de kosten voor het lopend buffet, de zaalhuur, de muziekoptredens en de presentatoren. Verder waren er tientallen niet-betalende gasten aanwezig – van de diverse nieuwsmedia bijvoorbeeld.

De premier riep de media overigens op om ‘mee te

helpen’ in het bereiken van een goede startpositie van het nieuwe land Curaçao. Zo heeft de minister-president graag dat de media juiste informatie geven over welke wetten voor welke rijkssdelen gaan gelden. “Nederlandse wetgeving voor euthanasie, homohuwelijk en abortus kan ons niet worden opgelegd omdat het ons eigen parlement is dat wetten uitvaardigt. De enige drie zaken die een koninkrijksaangelegenheid blijven, zijn die ten aanzien van het paspoort, defensie en buitenlands beleid.” In haar argumentatie vóór genoemde drie koninkrijks-

aangelegenheden stelde De Jongh-Elhage het aanwezige publiek de retorische vraag of het land Curaçao zelf zijn defensie of buitenlandbeleid zou kunnen behartigen.

De premier roemde ook het feit dat de coalitie het landsbelang boven partijbelangen verheft gezien de toetreding tot de nieuwe regering van Ersilia ‘Zus’ de Lannooy als vakminister. “Terwijl wij Zus bij ons krijgen en de eenheid bewaren spatten zij uit elkaar”, stelde ze, doelend op de combinatie van de combi-

Sitkom bezorgd over SBU

WILLEMSTAD — UTS-vakbond Sitkom maakt zich zorgen over de toekomst van UTS, nu Santa Barbara Utilities (SBU) aankondigt ook telecomdiensten op de lokale markt aan te gaan bieden. Volgens Sitkom-voorzitter Emilio Brunken zal de komst van SBU, maar ook van andere aanbieders, zeker gevolgen hebben voor UTS.

SBU is de telecommunicatietak van Santa Barbara Companies. Het bedrijf heeft aangekondigd een SimLusat 7-antenne in gebruik te gaan nemen. Deze grote schotelantenne van 10 meter doorsnee, kan het signaal van dertig sa-

tellieten tegelijkertijd ontvangen. SBU wil op termijn kabeltelevisie, internet en telefonie via de kabel aanbieden. Op al deze gebieden kan SBU een grote concurrent worden van UTS, constateert Brunken. Volgens de Sitkom-voorzitter

is dit een ontwikkeling die de vakbond al jaren geleden heeft zien aankomen.

“We hebben er bij alle politieke partijen op aangedrongen om hier rekening mee te houden. Maar niemand heeft ons gehoord. We zijn bij alle politieke partijen langs geweest. We zijn de hele Churchillweg afgelopen, van de PLKP tot en met de PNP. We zijn zelfs naar de Fokkerweg gegaan. Men heeft ons aangehoord, maar er is

nooit enige actie gekomen. Zoals de wet nu is, kan iedereen een telecombedrijf oprichten. En dat zien we nu ook gebeuren.” Brunken verwacht dat in de komende periode nog meer telecombedrijven zich op de lokale markt gaan manifesteren. Dit met alle gevolgen van dien voor UTS. Zoals de wet nu is geformuleerd bestaat de mogelijkheid dat bedrijven, die alleen kleine groepen bevoornden, zich op de markt kunnen manifesteren, aldus Brunken.

Overdracht taken start vandaag

WILLEMSTAD — Het Land en het eilandgebied Curaçao hebben gisteren een protocol ondertekend voor de start van de overdracht van taken van het Land naar het eilandgebied.

Namens de centrale regering zette premier Emily de Jongh-Elhage (PAR) haar handtekening onder het document, terwijl gedeputeerde en partijgenote Zita Jesus-Leito (Algemene Zaken) namens het Bestuurscollege het protocol ondertekende. Het protocol bevestigt de overdracht van taken en het landsoverheidspersoneel

naar het eilandgebied Curaçao. Ook is de terbeschikkingstelling van de financiële middelen behorende bij de taken vastgelegd. Het protocol heeft betrekking op ongeveer 260 landsambtenaren die ter beschikking van het Land gesteld worden. Bij deze eerste tranche worden taken en afdelingen van vrijwel alle ministeries van het Land, met uitzondering van het ministerie van Onderwijs, overgedragen. Deze en andere taken worden per 19 april, tijdens de tweede tranche van de overdracht, overgedragen naar het eilandgebied Curaçao.

Akkoord tussen Sitkom en UTS

WILLEMSTAD — Vakbond Sitkom en UTS hebben een akkoord bereikt over de implementatie van een nieuw functiebeoordelingssysteem, het Business Process Redesign (BPR), voor het telecombedrijf.

Het akkoord dat in een protocol is vastgelegd, wordt vanaf morgen ter goedkeuring aan het personeel bij de verschillende afdelingen van het be-

drijf gepresenteerd. Wat er in het akkoord staat vermeld, wilde Sitkom-voorzitter Emilio Brunken vanochtend nog niet zeggen, omdat het personeel zich er nog over moet buigen.

Wel stelt Brunken dat het BPR in samenspraak met de UTS-directie en vakbond zal worden geïmplementeerd, rekeninghoudend met de cao van het telecombedrijf. Sitkom maakte zich in eerste in-

stantie zorgen over de vraag of de introductie van het BPR tot ontslagen onder de leden zou leiden. BPR moet inzicht bieden of iemand voldoet aan een nieuwe functie in het bedrijf, aan de hand van zijn of haar functioneren in de huidige functie. In een brief aan het personeel heeft de UTS-leiding toegezegd dat het nieuwe functiewaarderingsysteem niet als doel heeft werknemers naar huis te sturen.

Advertenties Curaçao

Kaya Barbullette 71, Curaçao N.A.
Tel. 888 4455
e-mail: wfs@servisio.com
www.servisio.com

wfs
windfield
Financial Services

Business-support op maat tegen betaalbare prijzen
Bel voor meer informatie of een vrijblijvende afspraak naar Curtis Eduarda bc. op:

Tel. 888 4455

Certified Professional
QuickBooks

Certified Professional
Tax & Finance

Certified Professional
Insurance

50% op Italiaanse Gouden Sieraden
14+18 krt.
new amsterdam store
Gemeentplein #14, Punda

Pais nieuwe partij Franco en Rosaria

WILLEMSTAD — Partido pa Adelanto i Inovashon Sosial (Pais) is de naam van de nieuwe politieke partij die voormalig PNP-lid en staatssecretaris Alex Rosaria en oud-PAR-lid Mike Franco hebben opgericht. De partij heeft het voornemen om aan de eerstkomende verkiezingen op het eiland mee te doen.

De partij heeft haar manifest met de plannen voor de ontwikkeling voor Curaçao in concept klaar. Het is bedoeling van de betrokkenen achter Pais dat ze zich op korte termijn publiekelijk presenteren. Pais is opgericht door enkele leden van de Fundashon Empoderá Korsou (FEK) die zich inzet voor de zelfredzaamheid van de bevolking van Curaçao. De politieke partij in oprichting heeft verder niets te maken met de stichting.

[VuPoint] Solutions

Magic Wand Portable Scanner

- * Windows and Mac
- * USB Computer Interface
- * Scan Status LCD Display
- * Auto Power Off in 3 Seconds
- * Uses 2 AA Batteries (Included)
- * Extremely Portable

* Handheld Scanner
* Scans up to A4 & Letter Size
* Color and Monochrome
* Accepts microSD Card up to 32GB

Boolchand's Digital world
Kaya Jacob Posner 11, Zeelandia, Tel.: 461-5866

Boolchand Group Since 1930

NEW ARRIVALS • GAMES FOR Wii • DS • DSI ULTIMATE KIT & GUARD

Nintendo® FUN for all ages
we have it

a whole lot of NEW ARRIVALS!

OPEN NON-STOP

Saliña Sta. Maria Sta. Maria
Mon-Fri 8 am - 6 pm • Saturday 8:30 am - 6 pm
Saturday 9 am - 6 pm
Mon-Fri 8:30 am - 12 pm • 2 pm - 6:30 pm

WIMCO
Yudando Bo Tur Dia
Saliña © 461-1833 • Sta. Maria © 869-3050 • www.wimco-nv.com
All our products carry our WARRANTY seal!

DE CULTURELE AGENDA

Kunst & Expo's Dans & Theater Boeken & Literatuur
Muziek & CD's Nieuw & Opmerkelijk

Week: 15/03 – 21/02

Donderdag 18 maart organiseert de **Kunstkring** weer haar **Cultureel Café** in Landhuis Bloemhof om 20.00 uur met als gasten **Myrurgia Muteel**, docente en presentatrice, samen met **Morgaine Paris**, artieste en kunstdocente op Maris Stella SBO. Naast het lesgeven is Myrurgia op jonge leeftijd begonnen met het schrijven van gedichten. Na een ontmoeting met het schilderwerk van Morgaine Paris heeft ze samen met haar een kalender gemaakt waarop de gedichten staan en waar ze zijn beschilderd door Morgaine, opgedragen aan de vrouw. Elke maand heeft zo zijn eigen gedicht en afbeelding. Het gedicht van januari heeft ze op muziek laten zetten en wordt gezongen door Ana-Iria Nivillac. Het is de maand van de vrouw, en deze kalender belicht vele aspecten van het vrouw zijn. De avond begint om 20.00 uur en de entree is 15 gulden voor leden en 20 gulden voor niet-leden, inclusief een glas wijn.

Donderdag 18 (en 25) maart is er een rondleiding zijn door het fraai gerestaureerde en gemeubileerde **Landhuis Ascencion**. Vanaf 08.30 uur staat de koffie klaar. De beheerder brengt u op de hoogte van de bijzonderheden en wetenswaardigheden van het Landgoed Ascencion en de flora en fauna in het omliggende natuurgebied. De rondleiding duurt ruim een uur. Deelname bedraagt 10 gulden per persoon, koffie, cake en limonade bij aankomst inbegrepen. Deelname is uitsluitend mogelijk bij opgave via telefoonnummer 864-1950 of 510-3275 of per mail: landhuis-ascencion@carib-online.net

Zaterdag 20 maart: opening retrospectief tentoonstelling van **David Bade** (1993-2010) in het GEM Museum en Gemak in Den Haag.

Zondag 21 maart om 11.00 uur is er een koffieconcert ter gelegenheid van het **Chamber Music Extravaganza**, met Paul Neubauer als artistiek leider, Anne-Marie McDermott (piano), Nai-Yuan Hu (viool), Kerry McDermott (viool), Paul Neubauer (viola) en Maureen McDermott (cello). Kaarten zijn verkrijgbaar bij de front desk: 50 gulden per persoon; studenten en kinderen tot 16 jaar 15 gulden; bij een combinatie van twee of drie concerten 10 procent korting. Voor meer informatie: telefoonnummer 461-4377.

NOTEERT U ALVAST:

Art in Avila organiseert tussen 21 en 28 maart **Chamber Music Extravaganza**. Op woensdag **24 maart** een soiree *'An evening in Vienna'* met na afloop een after-concert dinner in een ontmoeting met de artiesten en op zondag **28 maart** om 11.00 uur ook een koffieconcert met Paul Neubauer als artistiek leider, Anne-Marie McDermott (piano), Nai-Yuan Hu (viool), Kerry McDermott (viool), Paul Neubauer (viola) en Maureen McDermott (cello). Kaarten zijn verkrijgbaar bij de front desk: 50 gulden per persoon; studenten en kinderen tot 16 jaar 15 gulden; bij een combinatie van twee of drie concerten 10 procent. Het after-concert dinner op 24 maart is 75 gulden per persoon. Voor meer informatie: telefoonnummer 461-4377.

Zondag 28 maart: open dag bij **Yoga Centrum Curaçao** met introductielessen, demonstraties en informatie. Tijdens de open dag volgt u een yogales; u kunt deelnemen aan een meditatie sessie en daarna volgt informatie over ayurvedische massages. Aanvang yogales 9.30 - 10.30 uur; om 11.00 uur maakt u kennis met meditatie technieken en om 12.00 uur is er informatie over de helende werking van de oude-Indiase lichaamsmassage. Deelname is mogelijk door u op te geven, kosten 25 gulden per persoon. Voor meer informatie over Yoga Centrum Curaçao en de verschillende lessen en behandelingen: www.yogacentrumcuracao.com of telefoonnummer 864-3739 of 528-3029.

Van 28 maart tot 24 mei: expositie in **Kunsthuis De Bakkerij** in Bergen, Noord-Limburg van een serie kleurrijke olieverf impressies van de stad en het platteland van **Herman van Bergen**. Hij heeft palmen, rotsen en huizen teruggebracht tot hun rudimentaire vormen, gebruikmakend van de kleuren die kenmerkend zijn voor de Caribische regio.

Stuur z.s.m. uw info door naar agenda.cultuur@gmail.com

Limousine
Hummer

WILLEMSTAD — VIP Limo Services is een nieuw bedrijf dat op Curaçao limousine-transport verzorgt voor maximaal achttien personen per keer. Er zijn twee limousines, waaronder een Hummer, en er staan meer auto's in de planning. Bij de limousine komt behalve een chauffeur ook een butler. Op www.viplimoservices.com is meer informatie te vinden over deze service.

AFAS Online
Betaalbaar automatiseren via internet

"Patch, update, conversie?
Ik wil gewoon dat m'n software werkt!"

Herkent u onderstaande situaties?

"Is de maandsluiting nog niet klaar?
De CFO is op vakantie en kan de cijfers niet goedkeuren"

"Zijn we twee weken werk kwijt omdat
de harde schijf is gecrashed?"

"Een nieuwe server nodig?
Wat gaat me dat wel niet kosten?"

U gebruikt AFAS Online in combinatie met Profit ERP of onderdelen daarvan. In tegenstelling tot veel web-based applicaties, beschikt u met AFAS Online over de complete, uitgebreide functionaliteit van Profit ERP. Met AFAS Online werkt u met Profit ERP alsof het op uw eigen pc draait!

Inclusief applicatie- en systeembeheer!

Voor meer informatie: info@afas.com of +5999 736 5051

Quintero haalt alle gitaarcapriolen uit de kast

De Venezolaanse gitarist Luis Quintero speelde afgelopen zaterdagavond in een volle Fortkerk en wist het publiek te boeien met meesterlijk gitaarspel.

Hij is niet voor het eerst op Curaçao en ook nu weer heeft hij een prachtig gevarieerd programma van gitaarmuziek. Componeren doet hij ook, getuige een drietal werken, waarvan het eerste in nocturnevorm is geschreven 'Siempre me acuerdo de ti', gevolgd door een wat weemoedig 'Milonga', dat wel goed geraffineerd is gecomponeerd. Het derde programmaonderdeel: een drietal bewerkingen van de Argentijnse componist Astor Piazzolla, waaronder het ritmisch swingende 'Verano Porteño'. Maar waarom moest 'Adios Nonino' zo virtuoos geïnterpreteerd worden, waar de



Foto: Edsel Sambo

titel iets anders veronderstelt? Maar dat was Piazzolla's schuld. Van Quintero

zelf een virtueuze uitsmijter 'Homenage a Villalobos' die de pauze inluidde. Na de

pauze gingen we op de populaire toer. 'Pepita', een luchtig walsje. Composito-

risch niet bijzonder sterk. Jammer, want componist Barrios is toch niet de eerste de beste. Veel succes oogstte een verrukkelijke tango van Roland Dijens, waarna weemoedige 'No me olvides' van Ovelio Riera volgde. Heet niet minstens één van de vijf van Spaanse muziekjes? No me olvides? Tot slot een folkloristische dans: 'Pajarillo', waarvan Quintero alle gitaristische capriolen die hij bezit uit zijn prachtige gitaar haalde. Een tweetal toegiften kon niet uitblijven: 'Asturias' van Isaac Albeniz als eerste. Als tweede: wie het weet mag het zeggen... Het concert van Luis Quintero werd georganiseerd door de International Top Artists Promotion (Itapro) en mogelijk gemaakt door diverse sponsors. Afgelopen week speelde de gitarist ook op verschillende scholen.

Iman Landheer

PLM koopt rechten
van EJ-nummer op

WILLEMSTAD — Premium Latin Music (PLM) met kantoren in New York en Sto. Domingo heeft de exclusieve rechten verworven van het nummer 'Amor en la Luna' van Ephrem J, meldt zijn managementteam ADEJ Productions. De zanger bracht dit lied eind vorig jaar uit en het trok vanwege de hoge muzikale kwaliteit de aandacht van veel platenbedrijven in het buitenland.

Ephrem Ocalia jr treedt op onder de artiestennamen Ephrem J en EJ. Hij werd bekend als voorzanger van de formatie Guess en daarna als soloartiest. Als zodanig tekende hij tot nu toe voor diverse hits in het Papaments op zijn geboorteiland Curaçao, Aruba en in de rest van de Antillen.

Ook viel Ephrem J erg in de smaak in met name de Dominicaanse Republiek en Venezuela met een aantal composities in het Spaans. Behalve in Willemstad stond hij ook in grote shows

in Los Angeles en Miami op het podium samen met buitenlandse beroemdheden. Sinds vorig jaar werken Ephrem J en zijn managementteam ADEJ Productions intensief aan verdere internationale doorbraak van de Curaçaose vertolker. Een digitale schijf met Spaanse nummers vergezeld van een audiovisuele productie, werd gevolgd door de opname in de Dominicaanse Republiek van de hit 'Amor en la Luna'. Hij schreef dat nummer zelf en vooral deze laatste productie trok meer de

aandacht van buitenlandse platenbedrijven en artiestenmakelaars. Een ervan betrof PLM waaronder ook de wereldberoemde formatie Aventura en de zangers Eddy Herrera en Jeffry & Eddy-K vallen.

Het bedrijf met kantoren in New York en Sto. Domingo bracht een offerte uit aan Ephrem J, om de auteursrechten van 'Amor en la Luna' te verkrijgen. De bedoeling van PLM is om dit nummer binnenkort op te nemen op een cd met de beste Latijn-Amerikaanse nummers.

Het managementteam van Ephrem J meldt verder dat de Curaçaose vertolker dit jaar veel meer optredens in het buitenland zal hebben, waar hij dus zijn vleugels verder uitslaat.

Leeflang licht VBC
in over onderwijs

WILLEMSTAD — Minister Omayra Leeftang (Onderwijs, PAR) heeft het bestuur van de Vereniging Bedrijfsleven Curaçao (VBC) op de hoogte gebracht van de geldende kaders, uitgangspunten en kwaliteits-offensieven in het onderwijsstelsel van de Nederlandse Antillen. De presentatie vond plaats op uitnodiging van Leeftang, toen ze merkte dat de VBC struikelde over onderzoeksresultaten van Bureau ICE inzake de leesvaardigheid van het Nederlands van havo- en vwo-leerlingen op Curaçao.

Verontrust over de metingen, vroeg de VBC zich onder andere af of het niet hoog tijd was voor onderwijsvernieuwing. Leeftang vertelde de historie van het Antilliaanse onderwijsbeleid, dat gedurende tenminste de laatste twee decennia juist in het teken heeft gestaan van 'eindeloos vernieuwen, gebieden en verbieden', zonder dat processen en parameters werden vastgelegd. Onder Leeftangs bewind is al het relevante voor onderwijs-opzet en -participatie in wetten en bijbehorende structuren en regelingen gegoten. Nu de bevoegdheden vaststaan volgt het objectief meten van de onderwijskwaliteit. "Hierbij is het raadzaam om het totaalbeeld in gedachten te houden",

stelt Leeftang. "Aan de hand van een enkele bevinding over een deelvaardigheid op één onderwijsterrein conclusies trekken over het hele onderwijs is niet gerechtvaardigd." Bekend moge zijn dat de leesvaardigheid, die Bureau ICE mat, één van de vijf aspecten van taalbeheersing is en dat scholieren op uiteenlopende manieren eventuele zwakheden weten te compenseren. Verder onderzoek is nodig om een totaalbeeld te krijgen en eventuele causale verbanden te kunnen leggen. Zo is nog niet in kaart gebracht hoeveel jongeren wel degelijk succesvol zijn in vervolgstudie en professionele carrière en hoe zij dat doen: veelal wordt alleen het verhaal van wie het niet haalt verteld.

Minder schoolverzuim

Een succes van Leeftangs aanpak betreft het schoolverzuim. Hing dat rond de 10 procent op de Antillen – met de opge-rekte leerplicht, leerplichtcontrole en -begeleiding zweeft het structureel schoolverzuim nu rond de 6 procent. Dit is een positieve ontwikkeling, die zeker in Caribische context goed te noemen is. Andere verbetering is de lichte groei ten aanzien van de instroom van primair onderwijs naar hogere typen van secundair onderwijs.

Advertenties Curaçao

www.issso.nl
Stichting ABC Opleiding & Training
West Ronde Klip 29
Haal 2 certificaten + 1 diploma!
Juridisch Secretaresse
De cursus Juridisch Secretaresse is bestemd voor een ieder die in de advocatuur, notariaat, trust of op een juridische afdeling van een bedrijf wilt werken of werkzaam is en behoefte heeft aan meer **praktijkgerichte juridische vakkennis**. De cursus wordt verzorgd door mevrouw **Gerty Koffijberg** uit NEDERLAND. De cursus is op **MBO-4 niveau**.
De cursus Juridisch Secretaresse bestaat uit twee delen: Juridische vaardigheden en Juridische kennis.
U legt examen af na afloop van elke module. Bij voldoende resultaat krijgt u iedere keer een LSSO® certificaat uit NEDERLAND. Zo kunt u meteen aan de slag! Nadat u beide certificaten heeft behaald, krijgt u **automatisch** het ABC diploma Juridisch Secretaresse.
Doorstromen
Geslaagden van de cursus Juridisch Secretaresse stromen rechtstreeks door naar de HBO Legal Assistant van Hogeschool Windesheim!
Duur: 4 maanden (16 sessies)
Start: **11 mei 2010**
Lesdag: dinsdag en donderdag
Lestijd: 18.00-21.00 uur
Lesgeld: fl. 1.600 ineen of fl. 530 + 4 x fl. 267,50 (incl. OB, lesmateriaal; exclusief examengeld)
Plaats: ABC, West Ronde Klip 29 (*luxe airco-lokaal*)
738-4875 of 738-8808

We zijn er ook voor
volwassenen met ADHD
en/of dyslexie.
eq libra
Belangenvereniging voor ADHD
en leerstoornissen.
Tel.: 7372002/ 5620722
E-mail: eqlibracur@hotmail.com

Advertentie Curaçao

Vespucci college
Nederlands kwaliteitsonderwijs op Curaçao

Kennismakingslessen
voor leerlingen groep 8

Vespucci College
woensdag
24 maart 2010
van 13.15 tot 15.00 uur

VMBO kader
VMBO TL
HAVO
VWO

Belangstelling?
Meld je dan uiterlijk 22 maart telefonisch of via info@vespuccicollege.net aan

St. Michielsweg 14 S | Julianadorp | 888 7227 | www.vespuccicollege.net

Curaçaose Hartstichting
Fundashon Kuida Nos Kurason
kurason@curweb.com
www.kurason.com
Tel/Fax 8683114

Bestuurscollege zal BES-wetten invoeren

KRALENDIJK — Ondanks alle bezwaren tegen de door de Tweede Kamer aangenomen BES-wetten, zal Bonaire die toch invoeren. Omdat het eiland anders bestuursloos wordt. Er is geen andere keuze bij deze ‘annexatie, anchluss, inlijving’.

Dat heeft PDB-leider Jopie Abraham gezegd in een interview met René Roodhuveld van de Wereldomroep. Abraham wil vervolgens twee referenda: een referendum over het zelfbeschikkingsrecht en een evaluatiereferendum. Hij verwacht dat een grote meerderheid van de bevolking zich na verloop van tijd, als duidelijk wordt wat de gevolgen zijn van openbaar lichaam, negatief zal uitspreken in een evaluatiereferendum. Niet alleen door de legalisering van abortus en euthanasie en de invoering van het ho-

mohuwelijk maar ook omdat het aantal ambtenaren met tweederde zal afnemen, stelt Abraham. Hij verwacht dat een evaluatiereferendum er over niet al te lange tijd zal komen.

Het eilandsraadslid, dat volgens planning vanaf 26 maart gedeputeerde van Staatkundige Structuur wordt, is eind vorige week teruggekomen uit Nederland waar hij samen met de huidige gedeputeerde van Staatkundige Structuur Marugia Janga en eilandsraadslid Anthony Nicolaas begrip probeerde te krijgen voor het standpunt van Bonaire: “Ik ging niet vragen om medewerking maar om meer begrip voor ons standpunt. Nu staat we voor een ‘fait accompli’”. Het is duidelijk dat Nederland een referendum niet zal respecteren als dat niet binnen het kader van openbaar lichaam valt. Feit is dat politici die

geen enkele binding hebben met Bonaire, het welzijn van de bevolking bepalen naar gelang hun achterban dat wenselijk acht.” Toch belooft Abraham alle medewerking aan het invoeren van de BES-wetten.

Wanneer het referendum over het zelfbeschikkingsrecht zal worden gehouden, geeft Abraham niet aan. Hij wil dit eerst aan de Verenigde Naties voorleggen. Over voorzetting van de gesprekken met Nederland zegt de partijleider: “Ik denk dat de impasse allang doorbroken is. Dit is een ‘powerplay’. Bijleveld heeft gezegd dat zij bereid is om half april naar Bonaire te komen als wij dat voorbereiden met Henk Kamp.”

Vanmiddag, na het sluiten van deze krant, heeft de delegatie die afgelopen week in Nederland was een persconferentie gegeven.

Royal Caribbean verwacht 30 procent meer cruises

Voor St.Maarten

MIAMI/PHILIPSBURG — De cruise industrie op St. Maarten laat komend seizoen herstel zien. Er worden meer schepen verwacht voor 2010-2011 dan in het voorgaande seizoen en zelfs een stijging van 30,6 procent.

Mark Mingo, directeur van St. Maarten Harbour Group of Companies, had vrijdag een ontmoeting met het management van RCCL (Royal Caribbean Cruises Ltd.). RCCL bracht tijdens deze bijeenkomst de cijfers naar buiten met de prognoses voor het aankomende seizoen. De cijfers zijn gemaakt op basis van reserveringen, boekingen en trends. De bijeenkomst was gepland in het kader van de aanloop naar Seatrade Cruise Shipping Miami, die vandaag van start ging.

20 verschillende cruiseschepen varen komend seizoen met regelmaat de havens van St. Maarten binnen tijdens het laagseizoen (juni-november), aldus Mingo. Vorig seizoen waren dat er gemiddeld 12 tot 14 in dezelfde periode. De afgelopen vier jaar is het aantal cruiseschepen gedaald als gevolg van de wereldwijde economische crisis, maar nu lijkt de crisis haar grip op reizigers

te verliezen, men wil weer op vakantie. De afgelopen jaren is juist een toenemend aantal passagiers naar St. Maarten komen. Zo brachten de cruiseschepen van Celebrity Cruises in het seizoen 2007-2008 48.591 passagiers naar St. Maarten, in 2008-2009 waren dit er 114.601. St. Maarten geldt als favoriete bestemming. In het huidige cruise seizoen, 2009-2010, kwamen er 131.057 passagiers met Celebrity Cruises naar het eiland.

Veeleisender

RCCL geeft verder aan dat passagiers steeds veeleisender worden en dat veel passagiers minder te besteden hebben omdat zij in meer of mindere mate last hebben van de economische crisis in de Verenigde Staten. In seizoen 2008-2009 daalde de aantallen van cruiseschepen van RCCL op St. Maarten voor het eerst sinds de wereldwijde economische crisis van 654.872 in 2007-2009 naar 611.865 in seizoen



Diana Block van RCCL met havendirecteur Mark Mingo en Marc Miller van RCCL.

2008-2009. Het volgende seizoen daalde de aantallen naar 473.896. Voor het seizoen 2010-2011 is weer herstel te zien met 541.082 passagiers voor St. Maarten.

Ondanks dat de cruise-industrie leed onder de economische crisis en de torenhoge olieprijs, heeft dit relatief weinig invloed gehad op de cruise industrie van St. Maarten. Het eiland is er, in tegenstelling

tot andere bestemmingen die tot 50 procent van hun cruise industrie verloren, er goed vanaf gekomen.

Mingo gaf aan dat de cijfers van Celebrity en RCCL er veelbelovend uitzien. Gedeputeerde Theo Heyliger heeft altijd aangedrongen op ‘direct marketing’ voor de cruisemaatschappijen. “Deze aanpak heeft zijn succes bezien voor St. Maarten,” aldus Heyliger.

Multi-Post geopend



KRALENDIJK — Na Nederland, België en Curaçao is er nu ook op Bonaire een vestiging van Multi-Post. Het kantoor aan de Kaya Industria is woensdagavond officieel geopend. Gezaghebber Glenn Thodé knipte samen met directeur Curaçao René Daantje en directeur Bonaire Karl Domacasse het lint door. Met de komst van Multi-Post, het bedrijf dat Toshiba-apparatuur verkoopt en gespecialiseerd is in mailings en plastic kaarten, verliest Xerox het monopolie op Bonaire. Domacasse heeft twintig jaar voor Xerox gewerkt en stopte daar in augustus vorig jaar. Voor de opening van het kantoor op Bonaire kwam algemeen directeur van Multi-Post Theo Singerling over uit Nederland.

Cultuurbeleidsplan op Dia di Rincon gepresenteerd

KRALENDIJK — Tijdens één van de belangrijkste culturele feestdagen van Bonaire, Dia di Rincon (30 april), wordt het raamwerk van het Cultuurbeleidsplan gepresenteerd. Het gehele plan zal klaar zijn op 6 september, Dia di Bonaire.

Dat heeft gedeputeerde Nolly Oleana vrijdag bekendgemaakt tijdens een persconferentie. Voor financiering van het cultuurbeleid zet de overheid een Bonairiaanse Lotto op. Dat gebeurt in samenwerking met de Lotto op Aruba. Een deel van de opbrengsten zal naar cultuur gaan, andere delen naar landbouw en sport. Woensdag zijn de eerste ideeën over cultuurbeleid aan het Bestuurscollege gepresenteerd. Het Cultuurbe-

leidsplan wordt geschreven onder leiding van Walter Palm, senior beleidsmedewerker bij het Nederlandse Ministerie van Wonen, Wijken en Integratie. Hij werkt samen met een coördinatie-team dat bestaat uit Hubert Vis, Papa Lucia, Lilly-Ann de Geus, Danilo Christiaan, Boi Antoin, Delno Tromp en Alca St. Jago.

Palm heeft van zijn werkgever drie weken vrij gekregen om het Bestuurscollege van Bonaire te ondersteunen bij schrijven van het Cultuurbeleidsplan en benadrukte vrijdag dat hij niet als consultant is ingehuurd maar dit in zijn vrije tijd doet uit interesse voor cultuur en Bonaire. Dit was zijn tweede bezoek aan het eiland in het kader van het beleidsplan; volgende maand is Palm er weer een week. In de tus-

sentijd werken de andere betrokkenen door om het verblijf van Palm op Bonaire optimaal te benutten.

“In turbulente tijden is cultuur een kompas. Om te weten waar je heen gaat, moet je weten waar je vandaan komt”, zei Palm. In het beleidsplan worden een visie, doelen, voorwaarden en financiering opgenomen. Het raamwerk komt tot stand door veel te praten met alle geledingen uit de bevolking, van jongeren tot vissers. Aan de hand van een aantal vragen, zoals hoe denk je over cultuur en welke punten wil je terugzien in het plan, wordt gekomen tot een volledig beeld. “We hebben besloten dit plan niet uit te werken vanachter een computer maar juist door met de Bonairianen te praten”, verklaarde Palm.

Auto over de kop

KRALENDIJK — Een 31-jarige man is zaterdagmiddag gewond geraakt toen zijn SUV op Hanchi Amboina over de kop sloeg. Ook zijn passagier, een 46-jarige man, raakte daarbij gewond. Beiden konden na medische behandeling het ziekenhuis dezelfde dag weer verlaten. De SUV is total loss. Waarschijnlijk was een hoge snelheid de oorzaak van het ongeluk.

Aanhouding voor vernieling

KRALENDIJK — De politie heeft in de nacht van zondag op maandag in de Kaya Soeur Bartola de 34-jarige F.G.P. aangehouden voor vernieling. Hij had kort daarvoor een raam van het huis van zijn ex-vriendin in de Kaya Linda vernield. De man zit in de cel voor verder onderzoek.

Heimwee naar Antillen als inspiratiebron

HILVERSUM — De Antillen als inspiratiebron voor poëzie. Verschillende Caribische auteurs, Walter Palm, Jan Brokken en Giselle Ecury, praatte gisteren op een Antilliaanse poëziemiddag in Amsterdam over de Antillen. Dat meldt de Wereldomroep vandaag.

Ecury verhuisde op haar zesde van Aruba naar Nederland. Toch vormen de Antillen en Aruba nog steeds een grote inspiratiebron in haar werk. “De Antillen komen zeker terug in mijn werk. Het is een heel gelukkige periode geweest in mijn leven, het was paradijselijk. Het is een stukje heimwee dat ik met me meedraag.” Die heimwee en dat afscheid nemen komt terug in haar werk. “Ik ben opgegroeid in een gezin met twee culturen. Mijn vader komt van de Antillen, mijn moeder uit Nederland. Die invloeden zijn altijd geble-

ven. Soms kan ik zo intens verlangen naar de Antillen of naar Aruba, en dan is het zo fijn als je er bent. Ik denk dat het belangrijk is dat er een plek op de wereld is waar ik intens naar kan verlangen.”

*Ik was weggebracht door wind
En uitgewuifd door palmen
Cactus stak een laatste maal
haar hand omhoog naar mij
Toen zoende de zon me met
vurige lippen
En hitte omhelsde me klam
Warm wiegde ze mij in haar armen
Streelde heel zacht mijn gezicht*

*Zee likte lauwwaan mijn voeten
Zo blauw op mijn netvlies gebrand*

*Zout zong hij zich naar de diepte
Zei schuimend ‘vaarwel, je komt terug’*

Advertenties Curaçao

www.tdscuracao.com

www.stimul-it.com

Invitation for Businesses

If you want to learn how to:
- use the internet to grow your business, and
- save money through effective computer use

We've moved!

Stimul-IT invites you to participate in the following Workshops:

“Effective Websites”

- Tips & Trends, March 23, 18:00 - 21:00

“Use Social Media in your Company”

- Reach more customers, April 20, 18:00 - 21:00

“Internet Security”

- Including mobile security, May 25, 18:00 - 21:00

Participation fee is ANG 40,- for one workshop and ANG.100,- for all three. Please register in advance: info@stimul-it.com or tel. 738 6299

Stimul-IT has moved to:
Schottgatweg Oost 82-84
Baroud Center, Unit A4-5

STIMUL-IT
CURAÇAO

Wij zijn vorig jaar alvast begonnen met het recyclen van onze boodschappentassen.



www.voedselbank-curaçao.org

Advertentie Curaçao

ELEMENTARY OPEN HOUSE

Tuesday, March 23, 2010 8:00 AM to 2:00 PM

If you want to know why we are the best... Don't let anyone else tell you... Come visit and see for yourself!

You may visit all classes in session and get information and application materials. Come talk to teachers, students and other parents and get a full view of our programs.

Elementary school is the foundation of your child's future... ensure the future, **join our school.**

For information and application materials call **737-3633**
website: www.isc.an
email: admissions@isc.an

International School of Curaçao

Accredited by The Southern Association of Colleges and Schools (SACS)

An international education today for the global citizens of tomorrow

Peter Graves overleden

De Amerikaanse acteur Peter Graves is zondag op 83-jarige leeftijd overleden. Amerikaanse media meldden dit gisteren.

Graves werd vooral bekend door zijn hoofdrol in de televisieserie 'Mission: Impossible' uit de jaren 1966-1973. Graves speelde Jim Phelps, de directeur van de Impossible Missions Force. Dat was in het verhaal een elitekorps van geheim agenten dat opdrachten kreeg via bandopnames die zichzelf na een korte aankondiging vernietigden. De zinsnede van de band 'Your mission, should you choose to accept it...', wordt nog steeds geciteerd in het Amerikaanse spraakgebruik. Graves koos er als directeur Phelps altijd voor de 'onmogelijke opdracht' te aanvaarden. De gezag uitstralende ex-militair en atleet Graves kreeg in 1971 een Golden Globe Award voor deze rol. Hij trad verder in meer dan 130 tv-series, tv-shows en films op zoals 'Airplane' en 'Stalag 17'. In de beroemd geworden komische film Airplane speelde Graves een pedofiele piloot. 'Mission: Impossible' kreeg eind jaren tachtig een vervolg waarin Graves weer als Phelps verscheen. De in 1926

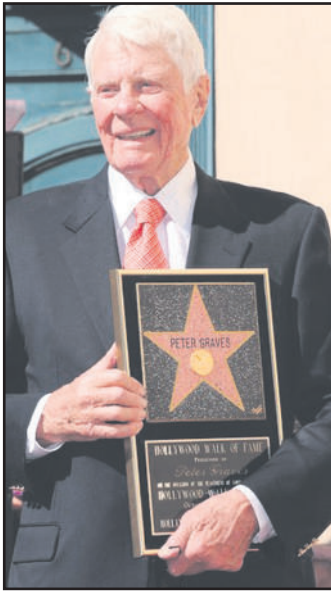


Foto: Getty Images

Peter Graves tijdens de onthulling van zijn ster op 'The Hollywood Walk Of Fame' in oktober vorig jaar.

in Minneapolis als Peter Aurness geboren acteur overleed, vier dagen voor zijn 84e verjaardag, in zijn huis in Pacific Palisades, ten westen van Los Angeles. Hij bezweek aan de gevolgen van een hartaanval, zei zijn publiciteitsagent tegen plaatselijke media. Graves trouwde in 1950. Hij laat zijn vrouw Joan Endress en drie kinderen na.

Pasgeboren vondeling

In Rotterdam is gisteren een vondeling aangetroffen. Het meisje lag naast een vuilcontainer en was gewikkeld in een witgele handdoek. Een buurtbewoonster die afval weggooid, vond het meisje. Het net geboren kindje had nog een navelstreng. De politie meldde gisteren dat ze is overgebracht naar het ziekenhuis. Een woordvoer-

ster kon niet zeggen of het meisje in goede gezondheid verkeert. Donderdag werd in Hoorn ook al een pasgeboren kind op straat gevonden. Het jongetje lag in een kartonnen doos. Gisteren heeft burgemeester Onno van Veldhuizen het kind ingeschreven bij de burgerlijke stand in Hoorn.

Nóg dikker

Terwijl sommige mensen ernstige gezondheidsproblemen hebben door overgewicht en er alles aan doen om af te vallen, wil Donna Simpson juist dikker worden. De 42-jarige Amerikaanse uit New Jersey weegt momenteel al 273 kilo, maar wil koste wat kost de dikste vrouw ter wereld worden en haar gewicht de komende twee jaar verdubbelen. Simpson stelt zowaar dat ze gezond is, ondanks dat ze een scooter nodig heeft om zich te verplaatsen.

"Het liefst eet ik sushi", zegt Simpson in de Engelse *Daily Mail*. "Maar in tegenstelling tot anderen kan ik in één keer zeventig van die grote stukken naar binnen werken. Ook cake en snoep vind ik heerlijk, vooral donuts." Simpson, die maatje XXXXXXXL heeft, werkt kilo's junk food naar binnen en probeert ook zo weinig mogelijk te bewegen. Ze is al in het bezit van het Guinness World Record als 's werelds dikste moeder, toen ze met haar 240 kilo in 2007 een baby ter wereld bracht. Jacqueline zag het leven na een keizersnede, een operatie waarbij een team van dertig artsen aan te pas kwam.



Donna laat mannen op een website betalen om toe te zien hoe ze fast food naar binnen werkt. Daardoor kan ze het eten bekostigen.

Ondanks dat Donna amper zeven meter kan stappen zonder te gaan zitten, wil ze dus nog dikker worden. "Ik hoop ooit 450 kilo te wegen. Maar dat kan weleens moeilijk worden, want door achter mijn dochter te lopen word ik weinig dikker." Merkw aardig genoeg staat de man van Simpson, de

Een jochie van 7 heeft de plannen van drie overvallers in Californië danig in de war geschopt. Toen de criminelen het huis binnendrongen, sloot hij zich met zijn zusje op in de badkamer en belde het alarmnummer. De 7-jarige Carlos bedacht zich geen moment toen drie overvallers het huis van zijn familie binnendrongen. Terwijl de ouders onder schot werden gehouden, bracht hij zijn 6-jarige zusje en zichzelf in veiligheid in de badkamer

en belde 911. Aan de telefoniste legde hij uit wat er aan de hand was en dat er snel veel politie moest komen. "En breng ook soldaten mee!", voegde hij er nog aan toe. Na 90 seconden begon zijn zusje te schreeuwen, omdat de overvallers hen ontdekten. Toen de overvallers erachter kwamen dat Carlos 911 had gebeld, sloegen ze zonder buit op de vlucht. De hele familie bleef uiteindelijk ongedeerd, maar ze zijn wel erg aangeslagen.

Kakkerlakken in vliegtuig

Het zal je als reiziger maar overkomen. Je hebt een duur vliegtuigticket geboekt in eerste klasse om plotse ling geconfronteerd te worden met een heel leger kakkerlakken. Passagiers van American Airlines hebben dit meegemaakt. Alissa Kempler was lekker neergeploft in haar first class stoel toen het wansmakelijke incident zich voordeed, zo vertelde ze aan journalisten van de Amerikaanse zender Channel 9. Het vliegtuig op de luchthaven van Miami was klaar om op te stijgen maar dat was voordat bekend werd dat er kakkerlakken aan boord waren. De crew kwam de inzittenden waarschuwen dat er zich een

hele kolonie kakkerlakken bevond in de eerste klasse. "Na dat bericht zat ik angstig op mijn stoel en ik keek voortdurend om me heen", vertelde Kempler. "Ik vroeg me af hoeveel kakkerlakken ik bij thuiskomst in mijn badkuip zou vinden." De vlucht liep een vertraging op van negentig minuten, zoveel tijd was er nodig om het toestel te ontdoen van de beesten. Een woordvoerder van American Airlines verklaarde dat zulke invasies van insecten zeer uitzonderlijk zijn maar dat het zeker niet de eerste keer was. Vliegtuigen worden regelmatig onder handen genomen door firma's die zijn gespecialiseerd in ongediertebestrijding.

Zoutverbod in restaurants

In de staat New York is een opvallend wetsvoorstel ingediend dat het gebruik van zout in restaurants tota al wil verbieden. Het plan krijgt in elk geval de steun

van Michael Bloomberg, de burgemeester van New York. Chefs die toch nog naar hartelust blijven strooien, riskeren een boete tot 1000 dollar per incident. New Yorkse restauranthouders hebben al afwijzend gereageerd op de plannen. Maar volgens Felix Ortiz, de bedenker van het voorstel, moet dit leiden tot gezondere eetgewoontes. "Zout totaal verbieden lijkt me een onzinnig plan en zwaar overdreven", zegt cardioloog Chris Vrints (UZA). Te veel zoutconsumptie zorgt inderdaad voor hoge bloeddruk en er bestaat ook een verband met beroertes. Maar mensen moeten vooral zoutarmer eten, zeker niet zoutloos. Een verbod zou hetzelfde effect hebben als de drooglegging. Dat leidde alleen maar tot illegaal alcoholgebruik.

Oma dronken op fiets

Een grootmoeder van 75 riskeert drie jaar cel. De vrouw werd betrapt op dronken rijden. De Poolse trok de aandacht van een politiepartrouille in Kopacz.

Ze zigzagde met haar fiets over de weg en werd opgemerkt. De agenten plukten haar meteen van de straat en Krystyna Patycka moet nu voor de rechter verschijnen. Het oude vrouwtje is het er niet mee eens. "Ik had alleen maar een flesje bier gedronken. Riskeer ik daarvoor nu drie jaar celstraf?"

HEER OLLIE EN EEN BOMMELDING

Door Marten Toonder



Heer Bommel was intussen bij de hut aangekomen, en omdat de deur openstond, kon hij zich met piepende ademhaling naar binnen slepen. Maar daar vond hij niet de hulp waarop hij gehoopt had; ook niet nadat hij enige keren met bevende stem 'Is daar iemand?' had geroepen. Verslagen liet hij zijn lasten van de schouders glijden en keek om zich heen. 'Hoe vreselijk', mompelde hij. 'Opgegeten voedsel op de vloer; maar nergens iets versterkends voor een uitgeput heer. Zelfs geen medicijnkastje. Wat nu?' Op dat moment klonk er een geluid achter hem, en toen hij omkeek, zag hij dat de gewonde zich moeizaam had opgericht. 'Gelukkig', zei hij. 'Ik was werkelijk bang dat u ontslapen was, en



dan zou men allicht gedacht hebben, dat het mijn schuld was, zodat ik van de ene misstand in de andere trap.' De patiënt had met schele ogen toegelusterd, doch hij herstelde zich, en tot verbazing van heer Ollie knielde hij snel op de morsige grond, terwijl hij in schreien uitbarstte. 'Doe me niks!' riep hij met een door tranen verstikte stem. 'Ik ben onschuldig.' 'Natuurlijk bent u onschuldig', gaf heer Bommel toe. 'Dat zie ik zo. Het uiterlijk bedriegt; dat weet ik uit bittere ervaring. En het is mijn plicht om onschuldigen te helpen. Daarom is het jammer, dat hier niemand thuis is om mij te helpen bij het helpen.'

Apothekersassistenten



In de grote zaal van het Bestuurscollege werden afgelopen vrijdag Suhaily Balootje, Miloushka Ludwika, Ersely Marshall en Sorina Nicolina door gezaghebber Lisa Dindial beëdigd tot apothekersassistentes. Curaçao mag dus trots zijn op deze vier dames die nu het beroep mogen uitoefenen.

'Bezemkast' is 530.000 gulden waard

Al zijn de huizenprijzen wereldwijd gedaald door de economische crisis, een tot appartement verbouwde bezemkast in hartje Londen lijkt nog immer een goede investering. Het flatje van 3,35 bij 1,67 meter is getaxeerd op maximaal 200.000 pond (530.000 gulden), meldden Britse media gisteren.

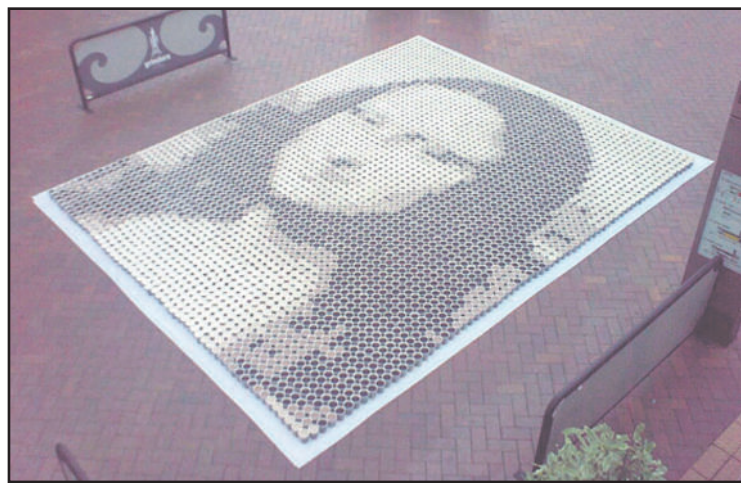
De 49-jarige eigenaar kocht het tweekamerappartement vier jaar geleden voor 132.000 euro, zodat hij op werkdagen niet naar zijn huis buiten Londen hoefde te rijden. De 5,60 vierkante meter beslaat onder meer een toilet en een kast, die tevens fungeert als douche-ruimte. Het flatje is gelegen

om de hoek van het exclusieve warenhuis Harrods in de chique buurt Knightsbridge. De kleinste woning van het Verenigd Koninkrijk staat niet in de Britse hoofdstad maar in Wales en meet 3 bij 1,82 meter. Het oude huisje werd tot 1900 bewoond door de visser Robert Jones, die 1,92 meter lang was.

Don Juan

In Korbach, in de Duitse deelstaat Hessen, hoorde een vrouw gisternacht gestommel aan de buitenkant van haar appartement op de tweede verdieping. Een inbreker, dacht ze, en ze belde de politie. Maar de 'dief' bleek heel andere bedoelingen te hebben. Het was immers de vriend van de bewoonster, die haar via het balkon wilde verrassen met bloemen en een fles wijn. Toen hij de politie zag arriveren, raakte hij in paniek, sprong van het balkon en probeerde te vluchten. Maar hij werd snel gepakt, in de boeien geslagen en meegenomen naar het politiebureau. Daar bleek dat er tegen de man een aanhoudingsbevel uitgevaardigd was.

Mona Lisa



In het Australische Sydney heeft een groep mensen een replica gemaakt van de Mona Lisa. En niet zomaar een replica, 3604 kopjes koffie vormen samen het kunstwerk. De kopjes zijn gevuld met verschillende tinten koffie. De hoeveelheid melk in de kopjes maakt de verschillende kleuren mogelijk.

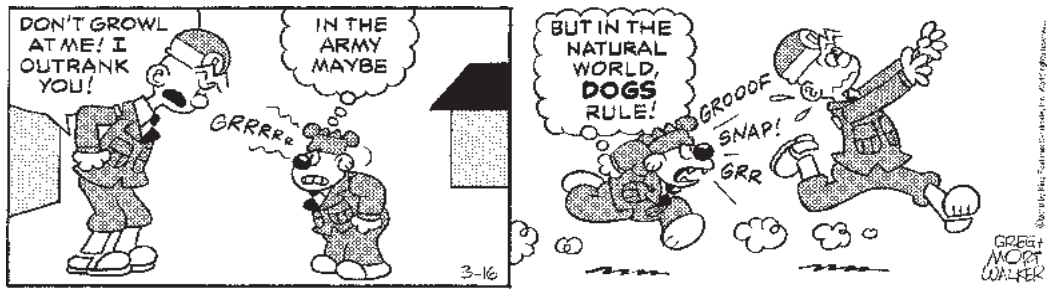
BUCKLES

By David Gilbert



BETLE BAILY

By Mort Walker



TUNDRA

By Chad Carpenter



DE STAMGASTEN

Door Toon van Driel

